



СВОБОДА

Видає Український Народний Союз

Пам'ятаймо
про
Україну!

Рік 131, ЧИСЛО 18, П'ЯТНИЦЯ, 3 ТРАВНЯ 2024 РОКУ

1893

Vol. 131, No. 18, FRIDAY, MAY 3, 2024

\$2.00

Відхід Сил оборони не сприяє успіхам росіян

Ольга Глущенко

Нещодавні успіхи російських військ змусили українські війська відступити з інших обмежених тактичних позицій вздовж лінії фронту на захід від Авдіївки, хоча ці відступи поки що не сприяли швидкому досягненню російських тактичних успіхів.

На думку аналітиків, російські війська, як і раніше, навряд чи зможуть досягти більш глибокого оперативного значущого проникнення в цьому районі в найближчій перспективі.

Український головнокомандувач генерал-полковник Олександр Сирський повідомив 28 квітня, що українські війська відійшли з Бердичів (на північний захід від Авдіївки) та Семенівки (на захід від Авдіївки) на

позиції далі на захід з метою збереження життя та здоров'я українських захисників.

Наступна лінія населених пунктів у цьому районі знаходиться на декількій відстані від української лінії оборони, яку російські війська атакують з моменту захоплення Авдіївки в середині лютого 2024 року, хоча українські війська можуть використовувати захисні споруди в полях, розташовані на захід від нинішньої лінії зіткнення, для сповільнення майбутніх російських атак.

Повне відведення українських військ на укріплені позиції на захід від Авдіївки, ймовірно, дозволить російським військам здійснити від-

(Закінчення на стор. 2)

Президент України зустрівся з Генеральним секретарем НАТО



Президент України Володимир Зеленський (зліва): з Генеральним секретарем НАТО Єнсом Столтенбергом у Києві. (Фото: Офіційне інтернет-представництво Президента України)

КИЇВ. – Президент України Володимир Зеленський 29 квітня зустрівся з Генеральним секретарем НАТО Єнсом Столтенбергом у Києві. Вони обговорили шляхи відбиття російської агресії, подальшу взаємодію України з НАТО й реальне об'єднання сил.

Глава держави зазначив, що зараз російська армія намагається скористатися ситуацією, коли Україна очікує постачання від партнерів, передусім від США. „Саме тому оперативність у постачанні буквально означає стабілізацію фронту. Артилерія 155-го калібру, далекобійна зброя та протиповітряна оборона, передусім системи „Петріот“. Це те, що є в партнерів, і те, що має зараз працювати тут, в Україні, для знищення російських терористичних амбіцій. Російська армія готується до подальших наступальних дій. І разом із союзниками ми повинні зірвати російський

наступ“, – заявив В. Зеленський під час спільної з Є. Столтенбергом пресконференції.

Під час зустрічі також йшлося про підготовку до саміту НАТО, який відбудеться у Вашингтоні в липні. „Саме там вирішиться, чи буде у ворога можливість накладати вето на посилення НАТО. І це вирішується саме в питанні щодо України. Україна заслуговує на запрошення до НАТО. І нашою силою, і нашим захистом спільних цінностей, і нашим значенням для майбутнього всієї Євроатлантики“, – наголосив Президент.

Він подякував усім лідерам, абсолютній більшості країн НАТО, які підтримують нас щодо майбутнього членства в Альянсі.

Зі свого боку Є. Столтенберг зазначив, що країни – члени НАТО поси-

(Закінчення на стор. 6)

ХРОНІКА ВІЙНИ

США допоможуть Україні

- США нададуть компоненти для підтримки виробництва безпілотних апаратів (БПЛА) в Україні в межах довготривалого пакета військової допомоги. У пакеті допомоги від США вартістю 6 млрд дол., який був оголошений 26 квітня в рамках програми Ukraine Security Assistance Initiative (USAI), передбачається надання компонентів для підтримки українського виробництва БПЛА та інших можливостей. США придбають зброю українського виробництва для Сил оборони на 1.6 млрд дол. Кошти візьмуть з передбаченого фінансування в межах нещодавно ухваленого у США закону про допомогу Україні на суму майже 61 млрд дол. Міністер із питань стратегічних галузей промисловості Олександр Камишін повідомив, що Україна запускає міжнародну кампанію із залучення з-за кордону 10 млрд дол. для закупівлі озброєння українського виробництва для потреб ЗСУ. США також придбають для України зенітні ракети до комплексів ППО Patriot та NASAMS, нададуть обладнання для інтеграції західних пускових установок, ракет і радарів з українськими ЗРК.

США розглядають можливість придбання у Туреччини 155-мм артилерійських снарядів для України в рамках військової допомоги.

- У тимчасово окупованому Криму в ніч на 30 квітня лунали вибухи. Їх чули місцеві жителі у Євпаторії, Джанкої, Сімферополі, Гвардійському та Красноперекопському районах. Російські джерела пишуть, що це була комбінована атака із застосуванням БПЛА та ракет АТАКСМС. У тимчасово окупованому Джанкої ракетами був атакований військовий аеродром, де розміщений вертолітний полк 4-го командування ВПС та ППО Південного військового округу РФ, поранені п'ятеро російських військовослужбовців.

- Російські окупанти зранку 30 квітня провели два невдалі штурми острова Нестрига, над якими нещодавно встановили контроль українські Сили оборони. Також ворог продовжує штурми Кринок на лівобережжі Херсонщини, ситуація там залишається складною, але українські морські піхотинці продовжують утримувати позиції у цьому населеному пункті.

- За добу російські окупаційні війська здійснили сім штурмів на Оріхівському напрямку та три на лівобережжі Дніпра. Зазнавши втрат, ворог відійшов на свої вихідні позиції.

- Оператори Сил спеціальних операцій Збройних сил України

(Закінчення на стор. 7)

Перший пакет допомоги Україні

Президент Джо Байден підписав закон про виділення Україні пакету військової та фінансової допомоги на понад 60 млрд дол. „Я подбаю про те, щоб поставки почалися прямо зараз, у найближчі кілька годин“, – сказав Байден. У перший пакет увійдуть ракети RIM-7 та AIM-9M для систем ППО, ракети для ПЗРК Stinger, стрілецька зброя та боєприпаси, у тому числі для боротьби з безпілотниками, боєприпаси для РСЗВ HIMARS,

155-мм та 105-мм артилерійські снаряди, бойові машини піхоти Bradley, протитанкові системи Javelin та AT-4, високоточні авіаційні боєприпаси, протипіхотні міни, прилади нічного бачення та інше обладнання.

Більша частина зброї для першого пакету вже перебуває у Польщі та Німеччині й швидко заїде до України. Перший пакет може вартувати мільярд доларів.

„BBC News Україна“

УКРАЇНА ЗА ТИЖДЕНЬ

■ Допомога з США почала надходити

КИЇВ. – Допомога із ухваленого США військового пакету вже почала надходити в Україну. Про це повідомив Президент Володимир Зеленський під час спільного брифінгу з Генеральним секретарем НАТО Єнсом Столтенбергом у Києві. Він висловився також з приводу важливості підписання безпекових угод: „Що стосується документів щодо гарантій безпеки, вони нам дійсно дуже сильно допомогли. Особливо допомогли в той час, коли ми очікували підтримки від США. Я думаю, що ви розумієте вартість протиповітряної оборони. Протягом останніх шести місяців системи, або іноді й деталі від відповідних систем, надходили завдяки фінансуванню, яке було передбачене дев'ятьма угодами про гарантії безпеки“. (Укрінформ)

■ Американці оперуватимуть дітей

Львів. – До Львова приїхали 14 хірургів із США, вони оперуватимуть дітей із вродженими вадами обличчя або тих, хто зазнав травм обличчя чи шиї через воєнні дії в Україні. Це вже шоста візита американських медиків в Україну. Така співпраця із закордонними спеціалістами не тільки допомагає постраждалим, а й сприяє передачі багаторічного досвіду фахівців з найкращих клінік США українським пластичним хірургам. До фахових спеціалістів звертаються діти із мінно-вибуховими травмами, вродженими вадами розвитку, вродженими та набутими вадами повик і очей, судинними мальформаціями голови та шиї. Місія триватиме із 28 квітня по 3 травня у межах проєкту „EduCare“, що ініціює та організовує Благодійний фонд „Християнська медична асоціація України“ у партнерстві із „Leap Global Mission“ та „Razom for Ukraine“. (Укрінформ)

■ Відновили рух вантажівок

КИЇВ. – У пункті пропуску „Гребенне-Рава-Руська“ на кордоні України і Польщі відновили рух вантажівок, повідомила українська прикордонна служба 29 квітня. Польські фермери припинили блокування руху вантажних транспортних засобів. Оформлення і пропуск через кордон у двох напрямках здійснюється у звичайному режимі. Водночас, за даними прикордонної служби, на в'їзд до Польщі не пропускати вантажівок, які перевозять зернові культури. Цей вид вантажу може слідувати по території Польщі виключно в режимі транзиту. Цей пункт пропуску був останнім із тих, де тривав протест польських фермерів після того, як 22 квітня вони завершили акцію біля пункту пропуску в Дорогуську, яка тривала від 9 лютого. Ще раніше рух вантажівок був відновлений на пунктах пропуску на польсько-українському кордоні „Шегині-Медика“ і „Краковець– Корчова“. (Радіо Свобода)

■ Воює американка з Техасу

КИЇВ. – Алексіс Анттіла – американка з Техасу, зараз воює у спецпідрозділі, а загалом на українському фронті практично від початку повномасштабної війни. Нещодавно вона була важко поранена. Їй 29 років. За деякий час до війни переїхала до Нью-Йорка, де працювала асистенткою лікаря в онкологічній клініці. Воювала у 2022 році під Києвом, де зазнала першого поранення. Потім воювала в Олександрівці між Миколаєвом та Херсоном. Потім – неподалік Ізюма і далі – на Донбасі. (Радіо Свобода)

■ Подружжя працювало на російську спецслужбу

КИЇВ. – Контррозвідка Служби безпеки України спіймала „на гарячому“ подружжя на Сумщині. Їх підозрюють у співпраці з російською розвідкою і підготовці ударів по підрозділах Збройних сил України на північно-східних позиціях. Для обстрілу позицій ЗСУ війська РФ планували застосувати різні види озброєння, включаючи реактивні системи залпового вогню БМ-21 „Град“. Для виконання ворожого завдання зрадники на власному автомобілі об'їжджали прикордоння, де відслідковували позиції Сил оборони. Під час обшуку в затриманих вилучено мобільні телефони, які вони використовували для позначення геолокацій ЗСУ на картах. Їм загрожує довічне ув'язнення. (Радіо Свобода)

Переговори щодо гарантій безпеки України

ВАШІНГТОН. – США та Україна продовжують переговори щодо гарантій безпеки і формалізують деталі, як в цій угоді мають виглядати потреби України. Про це 30 квітня повідомив Координатор стратегічної комунікації при Раді національної безпеки США Джон Кірбі.

„Незалежно від того, коли ця війна закінчиться, незалежно від того, як ця війна закінчиться, Україна все одно матиме довгий кордон з Росією, і вони все одно матимуть законні безпекові потреби. Сполучені Штати будуть продовжувати їх підтримувати, поки вони уточнюють свої потреби, як ці потреби мають виглядати“, – сказав Дж. Кірбі на питанні „Голосу Америки“ про те, в якому статусі нині переговори між Києвом та Вашингтоном про двосторонню безпекову угоду.

Представники уряду США – Державного департаменту, Департаменту оборони та Ради національної безпеки – продовжили обговорення з українськими колегами безпекових домовленостей. За повідомленням прес-служби Держдепу США, ця розмова „має важливе значення для довгострокових двосторонніх домовленостей у сфері безпеки та інших зобов'язань, згідно зі Спільною декларацією групи G7“.

Дж. Кірбі додав, що дев'ять інших країн завершили переговори з Україною щодо угоди про двосторонню безпеку. США та Україна мають намір підписати двосторонню безпекову угоду на вершинній зустрічі НАТО влітку цього року. Вона базуватиметься на схожій системі, яку має Ізраїль, і передбачатиме пріоритет в постачанні зброї та передових технологій Києву. Документ, як очікується, сприятиме майбутньому членству України в НАТО, але не робитиме Альянс стороною конфлікту з Росією.

Газета „Вол Стріт Джорнал“ повідомила, що в адміністрації президента Джо Байдена вважають, що ізраїльська безпекова модель може розв'язати основні оборонні проблеми України, поки вона не отримала членства в НАТО. У липні 2023 року країни G7 схвалили Декларацію щодо підтримки України, яка передбачає, що кожна країна G7 узгодить з Україною довготривалі двосторонні безпекові зобов'язання. Україна зі свого боку взяла на себе зобов'язання прозорості та підзвітності перед партнерами, а також пообіцяла продовжувати правоохоронну й судову реформи, боротьбу з корупцією та просувати оборонні реформи та модернізацію.

Голос Америки

Герцогиня Единбурзька відвідала Україну

КИЇВ. – Герцогиня Единбурзька Софі 28 квітня відвідала Україну – вона стала першим членом британської королівської родини, яка приїхала до Києва після початку повномасштабного російського вторгнення. Цим вона „висловила свою солідарність з усіма, хто постраждав від російського вторгнення“, повідомили в британському МЗС.

Під час візиту герцогиня Единбурзька зустрілася з постраждалими від сексуального насильства та тортур, а також з дітьми, які повернулися до України після того, як були примусово депортовані російськими військами. У Києві герцогиня Единбурзька зустрілася з Президентом України Володимиром Зеленським та його дружиною, а також вшанувала пам'ять загиблих у Бучі.

Британська королівська родина, яка звичайно

не висловлює своїх політичних уподобань, була надзвичайно відвертою у своїй підтримці України. У другу річницю російського вторгнення король Чарльз заявив про „невимовну агресію“ з боку Росії та її „неспровокований напад“ на Україну. Під час своїх державних візитів до Франції та Німеччини король говорив про важливість підтримки України. Про симпатії його покійної матері королеви Єлизавети II до України заговорили, коли вона сфотографувалася поряд із великою вазою з квітами в українських національних кольорах. Принц Вільям відвідав британські війська у Польщі неподалік українського кордону. 59-річна герцогиня Софі одружена з принцом Едвардом, молодшим братом короля. Пара має двоє дітей.

„BBC News Україна“

Відхід Сил оборони...

(Закінчення зі стор. 1)

носно швидке просування через ці поля, хоча це просування, ймовірно, буде швидким лише в тому випадку, якщо українські війська не намагатимуться утримувати позиції в цих полях, – кажуть експерти.

Сирський додав, що для стабілізації ситуації на Авдіївському напрямку українські війська перекидають частини бригад, які відпочили і відновилися.

Прибуття відновлених українських підкріплень, ймовірно, дозволить Силам оборони уповільнити тактичні успіхи росіян і, можливо, стабілізувати фронт.

Українські війська стикаються з проблемою нестачі ресурсів, і, за повідомленнями, на північний захід від Авдіївки нестача особового складу становить один до трьох осіб, але, тим не менш, вони не дозволили російським військам, чисельністю понад дивізію, досягти тих успіхів, які мали би бути досягнуті росіянами з такою перевагою.

Прибуття українських підкріплень і додаткової техніки змусить російське командування або визнати, що найближчим часом ширше і глибше проникнення вглиб фронту є маловірогідним, або ж перекинути туди додаткові резерви, аби і далі домагатися тактичних переваг.

Наразі російські війська мають можливість досягти оперативного важливих успіхів поблизу Часового Яру і готують резерви для підтримки широкомасштабного наступу, який очікується цього літа.

Подальша стабілізація російських позицій на

північний захід від Авдіївки ставить російське командування перед вибором: продовжувати просуватися на захід до своєї оперативної мети в Покровську або спробувати просунутися на північ, щоб провести можливі додаткові наступальні операції навколо Часового Яру.

Українські офіційні особи раніше визначили Покровськ як російську оперативну мету на Авдіївському напрямку, і Сирський підтвердив цю оцінку 28 квітня.

Російські сили можуть також вирішити просуватися на північ від свого тактичного проникнення в районі Очеретиного вздовж траси Донецьк–Костянтинівка, щоб чинити тиск на українські сили, які обороняються в районі Торецька, і, можливо, на оперативний тил української оборони в районі Часового Яру та на захід від нього.

Російські війська давно мають на меті захопити чотири великі міста, що утворюють фортечний пояс у Донецькій області (Слов'янськ, Краматорськ, Дружківка та Костянтинівка), а Часів Яр має важливе оперативне значення, оскільки забезпечить російським військам плацдарм для початку наступальних операцій проти Дружківки та Костянтинівки.

Сирський також зазначив, що загроза можливої майбутньої російської наступальної операції проти Харкова змушує Україну виділяти додаткові сили і засоби для оборони міста, хоча російським військовим не вистачає сил, необхідних для захоплення міста.

Українська 47-ма механізована бригада спростувала нещодавнє повідомлення про те, що українські війська відвели танки M1A1 Abrams, надані США, з лінії фронту.

Українська правда

Спартц не підтримала закон про допомогу Україні

ВАШІНГТОН. – Коли Палата представників Конгресу США після піврічної затримки ухвалила рішення про виділення Україні 61 млрд дол. допомоги, більшість республіканців допомогу не підтримали (112 – проти, 100 – за). Серед тих, хто був проти, була Вікторія Спартц – перша українка, обрана до Конгресу. У 2020 році В. Спартц – уродженка Носівки на Чернігівщині (дівоче прізвище Кульгейко) – пройшла в Палату представників від одного з округів штату Індіана.

Коли Росія здійснила повномасштабне вторгнення, В. Спартц була одним з символів боротьби за надання допомоги серед республіканців, була з президентом Байденом під час підписання ленд-лізу і однією з перших американських політиків, які відвідали Україну навесні 2022 року.

Проте незабаром вона стала одним з найбільш критиків української влади і надання Києву допомоги без належної підзвітності. Вона висунула вимогу до Президента Байдена – мати чітку стратегію щодо України та узгодити безпекову допомогу з цією стратегією. Вона відзначала, що шість разів відвідувала Україну під час війни і



Конгресменка (Респ. – Інд.) Вікторія Спартц

добре розуміється на внутрішній ситуації. Під час цих візитів вона, зокрема, зустрілася з опозиційно налаштованими до Володимира Зеленського політиками, такими як мер Дніпра Борис Філатов та

(Закінчення на стор. 11)

Україна виконала всі умови щодо вступу до ЄС

КИЇВ. – Україна виконала всі умови для реально-го початку перемовин щодо вступу до Євросоюзу і тепер свої зобов'язання має виконати сторона ЄС, заявив Президент Володимир Зеленський. За його словами, поточний рік у політичному сенсі має принести результат з Євросоюзом. Також наразі триває підготовка до саміту НАТО, який відбудеться цього літа. Віцепрем'єрка з питань євро-

пейської та євроатлантичної інтеграції Ольга Стефанішина заявила, що Україна вже ухвалила всі прості рішення щодо створення необхідних для початку перемовин з ЄС державних інституцій, тепер треба визначити стратегію утвердження верховенства права в державі, щоб такі інституції були ефективними і розвивалися.

Укрінформ

Зростає число політв'язнів в Росії

Опозиційна російська «Новая газета» продовжує перелік політв'язнів Росії, які стали жертвами режиму Путіна.

Ольга Комлева кілька років була волонтеркою в уфимському штабі Олексія Навального, виходила на підтримку політика, її кілька разів затримували і штрафували. За цю активність 27 березня силовики прийшли за Ольгою. Доставили на допит до слідчого Пряхіна, який заявив клопотання в Кіровському районному суді Уфи про взяття Комлевої під варту. Засідання суддя Рафіс Набієв провів у закритому режимі і задовольнив вимогу слідчого – відправив Комлеву за ґрати. Їй загрожує до шести років позбавлення волі.

У Самарі затримали осіб, які намагалися 17 квітня здійснити підпал вертольота «Мі-8» на території військового аеродрому «Кряж». Ними виявилися двоє 16-річних старшоклясників з Тольятті. Вони зізналися, що діяли за завданням спецслужб

України і раніше підпалили дві релейні шафи в селі Борівка, вишку стільникового зв'язку в Тольятті і нефункціонуючий поїзд на залізничній станції «Жигулівське море».

67-річній педіатру Надії Буянової з Москви пред'явили звинувачення, за яким їй загрожує до 10 років позбавлення волі. Кримінальну справу проти неї порушили 1 лютого 2024 року після заяви вдови учасника СВО Анастасії Акіншиної, якій лікарка сказала, що для України оборона це – «законні дії». З поліклініки Буянову звільнили відразу після початку слідства.

У Санкт-Петербурзі прийшли з обшуком до журналістки газети «Фонтанка» Ксенії Ключкової в рамках кримінальної справи стосовно колишнього журналіста видання Андрія Захарова, відомого розслідувача, лауреата премій «Золоте перо». В даний час Захаров перебуває за кордоном. У берез-

(Закінчення на стор. 7)

Призупинили усі консульські дії

КИЇВ. – Міністерство закордонних справ наказало керівникам усіх дипломатичних установ України тимчасово призупинити усі консульські дії щодо для громадян України призовного віку. Заборона діятиме до отримання роз'яснень положень закону щодо посилення мобілізації.

23 квітня Міністер закордонних справ України Дмитро Кулеба підтвердив повідомлення про призупинення надання консульських послуг українським чоловікам мобілізаційного віку, які перебувають за кордоном. Він зазначив, що захист прав та інтересів громадян України за кордоном завжди був і залишається пріоритетом МЗС. Водночас в умовах повномасштабної російської агресії головним пріоритетом є захист Батьківщини від знищення.

«Якщо ці люди вважають, що хтось там, далеко на фронті, воює і віддає свої життя за цю державу,

а хтось посидить за кордоном, але при цьому буде отримувати послуги від цієї держави, то так це не працює. Перебування за кордоном не звільняє громадянина від обов'язків перед Батьківщиною. Саме тому я вчора доручив вжити заходів щодо відновлення справедливого ставлення до чоловіків мобілізаційного віку в Україні та за кордоном. Це буде чесно», – підкреслив міністер.

Він поінформував, що невдовзі МЗС надасть уточнені роз'яснення щодо порядку отримання консульських послуг в межах законодавства для чоловіків мобілізаційного віку в закордонних дипломатичних установах із наближенням до вступу в дію закону «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо окремих питань проходження військової служби, мобілізації та військового обліку» та після набрання ним чинності.

Укрінформ

УКРАЇНА ЗА ТИЖДЕНЬ

■ Переправляли чоловіків через кордон

КИЇВ. – Прикордонники з початку повномасштабного вторгнення викрили 450 злочинних груп, які займалися незаконним переправленням чоловіків через кордон. Про це сказав помічник голови Державної прикордонної служби України Андрій Демченко: «Спроби незаконно перетнути кордон відбуваються щодня. Найбільше таких спроб на кордоні з Молдовою та Румунією. Найбільша кількість за підробленими документами фіксується на кордоні з Польщею. Більшість порушників не є самостійними учасниками процесу, вони користуються послугами організаторів. Демченко зауважив, що щоденно прикордонники відмовляють у перетині кордону близько 120 особам. Велику кількість з них по системі «Шлях», коли особа не може підтвердити мету своєї поїздки. Порівняно з минулим роком кількість таких осіб не зменшилась. По системі «Шлях» дозволено виїзд водіям, які здійснюють міжнародні перевезення товарів і пасажирів, а також особам, котрі слідує для перевезення гуманітарної допомоги для населення України і силових структур. (Укрінформ)

■ Загинули при спробі перетину кордону

КИЇВ. – Від початку повномасштабного вторгнення Росії в Україну встановлено смерть понад 30 осіб, які намагалися нелегально перетнути західний кордон. Вони отримують якісь інструкції, переводять кудись кошти, фактично, за інструкцією. А потім стикаються з тим, що маршрут пролягає по гірській річці й це створює серйозну загрозу для життя. 29 квітня прикордонники повідомили, що викрили канал нелегального перетину державного кордону України для військовозобов'язаних чоловіків. Семеро затриманих чоловіків домовились з місцевим жителем про те, що він доставить їх до Румунії. За це організатор запросив з кожного від 6 до 9 тис. євро. (Радіо Свобода)

■ Відкрили виставку плащаниць

Львів. – У храмі священомученика Климентія Шептицького та музеї Митрополита Андрея Шептицького відкрили виставку 14 старовинних галицьких плащаниць, що їх віднайшов у різних куточках Львівщини о. Севаст'ян Дмитрух, та 17 кованих хрестів Олега Боньковського. «Окрім духовного виміру, кожна плащаниця також захоплює своєю красою та мистецтвом, відображає не лише релігійні образи, а й виражає духовність та віру. Дякую о. Севаст'яну Дмитруху за презентацію, збереження та популяризацію сакрального мистецтва. Дуже цінно, що відкриття виставки відбувається саме у період Великого посту», – зазначив заступник голови Львівської обласної військової адміністрації Іван Собко. Серед творів є приватні ікони Митрополита Андрея Шептицького та греко-католицьких владик, копії ікон авторства Андрея Шептицького, які дивом збереглися у підпільних монастирях, а також давні твори європейських мистців, які отець роками збирає, купує та привозить до України. Як повідомили у музеї Митрополита Андрея Шептицького, в їх фондах є близько 50 старовинних плащаниць. Серед найстаріших – плащаниця із села Путятичі на Городоччині, яку о. Севаст'ян Дмитрух знайшов на смітнику і яка теж увійшла до експозиції виставки. (Укрінформ)

■ П'яний посадовець покалічив людей

БРОВАРИ, Київська область. – 26 квітня у Броварах сталася дорожньо-транспортна пригода: легковий автомобіль в'їхав у групу перехожих. Водія затримали, ним виявився голова Броварської районної військової адміністрації Володимир Майбоженко. Перевірка на алкоголь засвідчила в його крові 2.31 проміле. Зокрема, постраждала 32-річна жінка з донькою, якій лише 2.5 роки, й чоловіки, яким 26 та 29 років. Постраждали перебувають у Броварській лікарні інтенсивного лікування. Шевченківський районний суд Києва відправив посадовця під варту на два місяці без можливості внесення застави. Президент Володимир Зеленський звільнив його з посади. (УНІАН)

АМЕРИКА | СВІТ

■ Нова допомога Німеччини Україні

БЕРЛІН. – Україна отримає велику партію зброї від Німеччини, включно з боєприпасами, засобами протиповітряної оборони та бронетранспортерами. 30 квітня Міністерство оборони України висловило подяку Німеччині за цю цінну допомогу. Канцлер Німеччини Олаф Шольц сказав 24 квітня, що союзники України в Європі мусять далі надавати допомогу Україні. Генеральний секретар НАТО Єнс Столтенберг 29 квітня сказав на спільній з Президентом України Володимиром Зеленським прес-конференції, що Україні „не є запізно” виграти війну. Він додав, що НАТО „наполегливо працює, щоб задовольнити негайні потреби України”. („Newsweek”)

■ Китай тисне на науковця

ШАНХАЙ. – Перший вчений, який опублікував генетичну послідовність коронавірусу в Китаї, провів „сидячий протест” біля своєї лябораторії після того, як влада закрила йому доступ до неї. Таким чином Пекін далі тисне на науковців, які проводять дослідження з коронавірусом. Жанг Йонгжен написав 29 квітня в інтернеті, що його і його команду несподівано повідомили, що їх виселили з лябораторії. Коли вони намагалися увійти, охорона стримала їх. На знак протесту Ж. Йонгжен провів ніч, сидячи надворі, а світліни з його протесту швидко розійшлися по соцмережах. Шанхайський клінічний центр громадського здоров'я написав, що лябораторію науковця „відновлюють” і „з причин безпеки” її замкнули. Він відповів, що його команді не запропонували жодної альтернативної лябораторії аж після їхнього виселення. Розслідування агенції новин „Асосіетед Прес” виявили, що уряд загальмував значні внутрішні та міжнародні спроби відстежити поширення коронавірусу – від самих перших тижнів його появи. Це продовжується по сьогодні: закордонних науковців заставляють покинути країну або не впускати, а китайським дослідникам забороняють залишати країну. Проблеми Ж. Йонгжена розпочалися після того, як він і його команда 5 січня 2020 року розшифрували ген коронавірусу і написали внутрішню пересторогу китайським урядовцям про можливість його розповсюдження. Наступного дня лябораторію науковця тимчасово закрили. Закордонні науковці просили Китай оприлюднити генетичну послідовність коронавірусу і Ж. Йонгжен зробив це без дозволу уряду. Розшифрування послідовності вірусу було ключовим чинником у розвитку запобіжних заходів та вакцинацій. („Associated Press”)

■ Вирок урядовцям за пожежу

АТЕНИ. – Грецький суд 29 квітня визнав винними п'ятьох урядовців у злочинній недбалості під час пожежі в приморському містечку Маті, на схід від столиці, в якій загинуло понад 100 осіб. Усі підсудні отримали вироків від 15 до 111 років ув'язнення, але суд дозволив їм заплатити замість цього кару. Шостий підсудний, власник маєтку, де розпочалося пожежа, також був звільнений після отримання вироків за недбалість, а 15 інших – пожежників, поліцаїв та урядовців – суд визнав невинними. („Associated Press”)

■ Через колір волосся

МОСКВА. – У столиці Росії силовики склали на місцевого жителя Станіслава Нетьосова протокол про „дискредитацію” російської армії через волосся, пофарбоване в блакитний, жовтий і зелений кольори. Силовики вирішили, що зачіска чоловіка „символізує Україну”. Крім того, йому повістку до військомату, додавши, що змусять „цілувати рідну землю в окопах”. До російських судів з початку березня 2022 року до кінця березня 2024 року надійшло 9,098 адміністративних протоколів про „дискредитацію” армії РФ. Російські силовики та суди вважають „дискредитацією” будь-яку дію чи висловлювання, яку хоч якось можна пов'язати з антивоєнною позицією чи підтримкою України. До відповідальності за цією статтею притягали, наприклад, за переказ сну про українського президента Володимира Зеленського, за жовто-сині стрічки на рюкзаку, за розмову про війну в Україні в ресторані або за те, що люди слухали пісні українською мовою. (Радіо Свобода)

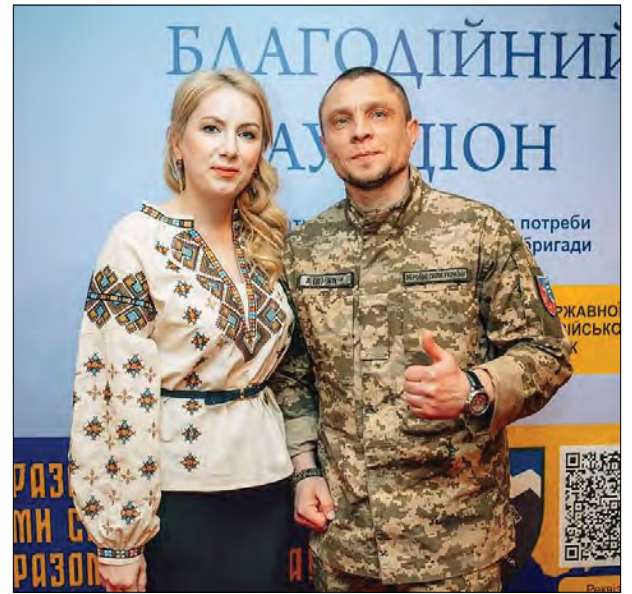
ПОДІЇ В УКРАЇНІ

Провели благодійний авкціон

Михайло Михайлинин

ІВАНО-ФРАНКІВСЬК. – Обласна військова адміністрація провела на Прикарпатті IV благодійний авкціон на підтримку 10-ої окремої гірсько-штурмової бригади „Едельвейс” ЗСУ. Найдорожчим лотом у 200 тис грн стала картина про Тараса Шевченка „Борітеся – поборете” прикарпатського художника Богдана Бринського – батька загиблого воїна Остапа. Земляк поета Володимир Мірошніченко виконав на тубусі від снаряду портрет українського клясика Василя Симоненка. Родина майстрів з різби по дереву Дереньків представила на авкціон образ архангела Михаїла, що стримує зло і не дає йому піднятися. Серед творів була фотокартина полеглого героя Максима Бурди „Палає”, який керував безпілотниками і загинув 25-річним у бою поблизу Бахмута.

Голова обласної військової адміністрації Світлана Онишук вручила відзнаки воїнам та волонтерам і подякувала за їхній щоденний подвиг. Від 10-ої бригади зі словами щирої вдячності виступив боєць Денис Стеценко, який з побратимами воює на Донецькому напрямку.



Світлана Онишук і Денис Стеценко

Під час благодійного авкціону вдалося зібрати понад 2.4 млн грн, за які придбали сучасні квадрокоптери для ЗСУ.

Великодній фестиваль у Тернополі



Під час Великоднього фестивалю.

Михайло Михайлинин

ТЕРНОПІЛЬ. – У місті відбувся традиційний фестиваль „Великодні мотиви”. Тернопільці разом з переселенцями із Запоріжжя, Мелітополя, Луганська, Харкова, з родинами захисників відтворювали українські традиції Великодня.

Заслужена майстриня народної творчості України Людмила Павлова та інші мистці навчали розписувати писанки, плести віночки, прикрашати паски і кошечки. Юні артисти зразкових театрів „Тріумф” та „Сонечко” співали Великодні гаївки і показали виставу, в якій українська родина зустрічає на Великдень з війни батька – героя. Також участь у фестивалі взяли воїни, курсанти та офіцери військового коледжу, які передали 100 Великодніх пасок бійцям на схід.

Міський голова Тернополя Сергій Надал привітав учасників фестивалю і вручив відзнаки тернопільським мистцям за розвиток української культури в часі війни. Під час благодійних заходів тернопільці з біженцями зібрали Великодні гостинці для захисників на фронт, а за зібрані кошти було придбано три дрони та зарядну станцію для воїнів 16-го окремого стрілецького батальйону ЗСУ.

Окупанти знищили мозаїку



Мозаїка „Гуцульський танок” перед знищенням.

ЄВПАТОРІЯ. – У тимчасово окупованій Євпаторії російські загарбники знищили унікальну мозаїку „Гуцульський танок” на фасаді колишнього пансіонату „Роднічок”. Раніше кримчани намагалися достукатися до окупаційної влади та зберегти мозаїку. Активісти наголошували на цінності монументального рельєфно-мозаїчного панно, а також на важливості збереження його для історії

та нащадків.

Небайдужим людям також вдалося знайти фахівців з мозаїк, які на волонтерських засадах готові були демонтувати панно, також домовилися про місце його зберігання до встановлення на новому місці. На жаль, звернення активістів не дали результату.

Укрінформ

ПОДІЇ В УКРАЇНІ

На підтримку табору „3 любов'ю в серці“

Марія Порох

КОСІВ, Івано-Франківська область. – 21 квітня у залі Будинку культури та дозвілля Косівської міської ради відбулась благодійна акція на підтримку реабілітаційно-відпочинкового табору „3 любов'ю в серці“ для воїнів-захисників.

Кредитна спілка „Косівська“ під керівництвом Оксани Довгун провела вже 29 благодійних акцій в підтримку Збройних сил України.

Працівники кредитної спілки, письменники, члени Клубу інтелекції ім. І. Пелипейка, колективи „Сонячної струни“ та „Осіннього золотого“, волонтери знову зібралися, щоб долучитися до благодійної справи і внести свою частку в перемогу України над жорстоким ворогом. Серед присутніх були виконуючий обов'язки голови Косівської районної адміністрації Василь Жмендак.

Настоятель церкви св. Василя Великого о. декан Роман Іванюлик провів спільну молитву, а також висловив свою вдячність тим, хто кожного дня впевненими кроками наближає перемогу.

Про історію створення табору та про його діяльність розповіла засновниця проєкту Тетяна Костинюк. У волонтерську діяльність вона вклю-



Народний аматорський жіночий ансамбль бандуристок „Сонячна струна“ Кутської селищної ради (зліва перша – керівниця Світлана Лазован) і вокаліст Ярослав Воротняк. (Фото: Марія Порох)

чилася з початком антитерористичної операції на сході України, очоливши громадську організацію „За покликом серця“, щоб допомагати воїнам ЗСУ.

Благодійний проєкт Тетяни Костинюк і Оксани Соколюк увінчався успіхом і в червні 2015 року реабілітаційно-відпочинковий табір „3 любов'ю в серці“ прийняв перших бійців.

Табір розташований в мальовничому місці серед гір в селі Розтоках Косівського району на базі туристично-відпочинкового комплексу „Стожари“,

(Закінчення на стор. 14)

„Бандерольки Перемоги“ з Тернополя

Людмила Островська

У різних країнах на акціях наших земляків є багато витворів ручної роботи. Столики з такою сувенірною продукцією – чи не найкраща пропаганда української культури. На ярмарку у польському місті Хожув Івона і Мчислав Зімняки привезли вишиті писанки з Тернополя. Сонячного коника перемоги виготовив у Тернополі капелян-волонтер Володимир Андрухів.

Олена Мудра, тернопільська журналістка, очільниця благодійного фонду „Промінь Сонця“ розповіла: „Це спрацювали наші „Бандерольки Перемоги“, які пішли у світ і нам допомагають збирати гроші на автівки і дрони для воїнів. За два роки діяльності проєкту наша „бандеролька“ передала речі у Польщу, Німеччину, Францію, Іспанію, Італію, Великобританію, Швецію, Швейцарію, Норвегію, США та інші країни. Ми хочемо охопити своїми „Променями Сонця“ весь світ, щоб не було байдужих до чужої біди людей. До кожного виробу ми додаємо папірець з QR-кодом, який можна зчитати телефоном і перейти на сторінку організації в соцмережі, де можна дізнатись ім'я та прізвище майстрів, ознайомитися з нашою діяльністю, бо „бандеролька“ тільки частинка нашої роботи“.

Благодійний фонд Олена створила, коли трапилося в сім'ї велика і непоправна біда. Її син Дмитро Мудрий у 23 роки загинув від опіків, які отримав,



Волонтери лікар-реабілітолог Андрій Надкевич, Олена Мудра і капелян-волонтер Володимир Андрухів.

рятуючи від пожежі двох малюків. Тож Олена створила фонд саме для допомоги хворим з опіками. Фонд також мав на меті сприяти відкриттю Центру термічної травми в області та займатися профілактикою дитячого опікового травматизму. Так організація працювала до початку повномасштабної війни.

А від 24 лютого 2022 року Олена разом з командою волонтерок розпочала активно працювати над підтримкою сімей з дітьми, які шукали в Тернополі прихисток від війни.

„Ми шукали для них нічліг, допомагали речами, харчуванням, відкрили у приміщенні фонду дитячу кімнату, де займали малечу, влаштовуючи їм цікаві заняття та майстер-класи. Пізніше заопікувалися вагітними жінками – збирали для них післяпологові бебі-боксы. Згодом почали виготовляти обереги – ляльки-мотанки. Їх передавали нашим військовим на фронт як нагадування про вдячність та підтримку, а ще як символічний захист.“

Першим повноцінним проєктом для допомоги захисникам стали „Пряники Перемоги“. Завдяки цим пряникам, які випікала одна з майстринь спільноти, ми заробили свої перші гроші та купили сорочки й багато шкарпеток для наших захисників.

Влітку 2022 року деякі з наших друзів збиралися виїжджати за кордон. Так з'явилася ідея передати з ними рукотвори, випічку. Ідея проєкту дуже проста – хочеш допомагати ЗСУ і щось вмієш робити – роби це. Ми збираємо, те, що нам передають, самі виготовлюємо, допомагаємо матеріалами, залучаємо талановитих молодих людей. Речі, які ми виготовляємо, дуже красиві і функціональні. В Україні вони також продаються на ярмарках у підтримку військових. Але ми хотіли збирати за кордоном кошти для потреб ЗСУ і нагадати світові, що російська армія – це світова загроза людству.

Був цікавий випадок, коли ми через нашу тернополянку, оперну співачку Інну Федорій, в Базелі (Швейцарія) звернулись до організації „Українці в Швейцарії“ з пропозицією взяти наші рукотвори на ярмарок, а отримали гарну співпрацю з придбання необхідного для комплектування тактичних аптечок, які допомогли благодійному фонду „Тернопіль“ отримати турнікети, протиопікові наліпки на суму майже 100 тис. грн. Це також важлива місія проєкту „Бандеролька Перемоги“ – налагоджувати комунікацію з іншими організаціями.

(Закінчення на стор. 12)

АМЕРИКА | СВІТ

■ Словаки зібрали 3 млн євро

БРАТИСЛАВА. – Словацькі активісти запустили акцію зі збору коштів на закупівлю боєприпасів для України. За сім днів до неї долучилися понад 50 тис. жителів Словаччини. Наразі зібрано понад 3 млн євро. Збір коштів триває в межах глибокої ініціативи Чехії із закупівлі снарядів для України, до якої приєдналося понад 20 країн, але уряд Словацької Республіки та прем'єр-міністр Роберт Фіцо відмовилися приєднатися до ініціативи. Також прем'єр неодноразово виступав на підтримку Росії. Прем'єр-міністр Чехії Петр Фіала заявив, що 20 країн, які приєдналися до чеської ініціативи із закупівлі артилерійських снарядів для Сил оборони України, пообіцяли надати кошти для придбання 500 тис. боєприпасів. (Радіо Свобода)

■ Зустріч представників ЕКУ з активістами

ПРАГА. – В інституті CEELI відбулася зустріч представників Європейського конгресу українців (ЕКУ) із правозахисниками та активістами з України. Під час зустрічі сторони обговорювали питання допомоги Україні за підтримки чеських волонтерських організацій. ЕКУ підписав меморандум про співпрацю з гуманістичним рухом UAnimals, що значно розширить можливість фонду зі збору пожертв за кордоном. (Укрінформ)

■ Росіянин зарізав українців

МУРНАУ, Німеччина. – 27 квітня росіянин позбавив життя двох українців. У злочині підозрюють 57-річного громадянина Росії. Його вже затримали. Жертв росіянина знайшли з колото-різаними пораненнями на території торгового центру в Мурнау. 36-річний чоловік помер на місці від важких травм, а другий 23-річний українець загинув у лікарні. Обидва проживали у районі Гарміш-Партенкірхен і були військовослужбовцями, які проходили медичну реабілітацію в Німеччині. Підозрюваного у вбивстві двох українців доправлено до в'язниці. (Радіо Свобода)

■ Фільм отримав головний приз

СТАМБУЛ. – 29 квітня стрічка „Назавжди-назавжди“ режисерки Анни Бурячкової отримала головний приз „Золотий тюльпан“ за найкращий фільм на Міжнародному кінофестивалі у Стамбулі в межах програми International Competition, повідомляє Державне агентство України з питань кіно. „Назавжди-назавжди“ – це розповідь про життя підлітків у Києві 1990-их років, їхні надії, сподівання та кохання у перші роки відновленої незалежності України. Міжнародний кінофестиваль у Стамбулі заснований в 1982 році Стамбульським фондом культури і мистецтв. Із 1984 по 1988 рік називався „Міжнародні стамбульські дні кіно“. Головний приз кінофестивалю – „Золотий тюльпан“. Світова прем'єра стрічки „Назавжди-назавжди“ відбулася на 80-му кінофестивалі Mostra internazionale d'arte cinematografica у Венеції. (Укрінформ)

■ Зброярку засудили до ув'язнення

САНТА-ФЕ, Нью-Мексико. – Особа відповідальна за використання вогнепальної зброї під час зйомок фільму „Rust“ Гутієрез-Рід була засуджена 15 квітня в суді в Санра-Фе до максимального терміну ув'язнення – на 18 місяців за вбивство кінематографа Галини Гатчінс. У березні суд визнав її винною у ненавмисному вбивстві. Г. Гатчінс випадково застрелив відомий актор Алек Болдвін під час зйомок фільму 21 жовтня 2021 року в Санта-Фе. 42-літня українка померла, коли в пістолеті виявився не холостий набій, а бойовий. Вона залишила чоловіка й дев'ятилітнього сина. Позов її родини проти актора й компанії, яка знімала фільм „Rust“ („Іржа“) був узгоджений. Суддя сказав 26-літній Г. Гутієрез-Рід, що вона була відповідальною за те, щоб зброя була безпечною. У суді показали відео, зроблене матір'ю Г. Гатчінс в Україні, де вона з плачем описує своє життя без доньки. А. Болдвіна будуть судити в липні за ненавмисне вбивство. („NBC News“)

Картина без вирішального пазла

16 квітня авторитетний американський журнал „Foreign Affairs“, відомий в усьому світі як високопрофесійний центр міжнародної політичної аналітики, вмістив розлогу статтю про Україну – про обставини двох останніх років російсько-української війни. Кваліфікаціям обидвох авторів теж можемо довіряти. Семюель Чарап є досвідченим політологом, спеціалістом з питань політики Росії та Євразії, Сергій Радченко – професор Школи міжнародних досліджень Університету Джона Гопкінса в Європі.

У центрі всієї уваги цих шановних авторів – драстична тема переговорів між російською та українською делегаціями у Білорусі і Туреччині в лютому-березні 2022 року. Тобто буквально через день-два після масового вторгнення російських військ в Україну.

Чому драстична? Тому що в Україні вона не дістала жодного обговорення. Ні загальносуспільного, ні навіть у вузьких експертних середовищах. Це й спричинило з'яву різних інтерпретацій поза Україною – від неправдивих, тенденційних до зовні правдоподібних, як от ця стаття у „Foreign Affairs“, в якій подано нібито переконливу картину подій, але, на жаль, без найголовнішого пазла. Його відсутність вчувається вже в самій назві статті С. Чарапа і С. Радченка: „Переговори, які могли завершити війну в Україні. Прихована історія дипломатії, яка була короткою, але містить науку для майбутніх переговорів“.

Простеживши цю „приховану дипломатію“ від першої зустрічі української і російської делегацій у Білорусі до „Стамбульського комюніке“, автори приходять до думки, що закінчення війни було вже дуже близько, оскільки обидві сторони виявили готовність до компромісу. Після зустрічі делегацій 29 березня у Стамбулі „сторони оголосили про погодження спільного комюніке“. Читаємо далі:

„...Договір, передбачений у комюніке, проголошує Україну постійно нейтральною без'ядерною державою. Україна відмовиться від будь-яких намірів приєднатися до військових альянсів або допустити іноземні військові бази чи війська на своїй території. У комюніке можливими ґарантами були названі постійні члени Ради Безпеки ООН (у тому числі Росія), а також Канада, Німеччина, Ізраїль, Італія, Польща та Туреччина. У комюніке також сказано, що якщо Україна зазнає нападу та звернеться за допомогою, всі держави-ґаранти будуть зобов'язані після консультацій з Україною та між собою надати допомогу Україні для відновлення її безпеки...

...Стамбульське комюніке закликала обидві сторони шукати мирного вирішення суперечки щодо Криму протягом наступних 15 років...

...Путінський бліцкриг провалився; це було зрозуміло на початку березня. Можливо, тепер він був готовий скоротити свої втрати, якщо він отримав свою найдавнішу вимогу: щоб Україна відмовилася від своїх прагнень до НАТО...“

Насправді річ тут зовсім не в НАТО і не в нейтралітеті, а в тому, що за логікою Путіна Україна не повинна існувати як незалежна держава. І президент Зеленський у травні 2022 року відмовився від дальших переговорів не з власної волі, а тому що добре знав цю однозначну позицію українського суспільства: мир з Росією на її умовах – це неминуха смерть для України, неминуха смерть української нації.

Тому термін „компроміс“ слід нам розуміти, як лукавий евфемізм, за яким ховалася і була навіть дуже можливою капітуляція України.

Ніякого комюніке не було б, якби в Україні з перших днів війни не сталося обмеження свободи слова і затикання ротів політичній опозиції. Сьогодні це визнає й офіційний Вашингтон. Вже після статті в „Foreign Affairs“ Державний департамент у своєму звіті про порушення людських прав у 2023 році зарахував до порушень київський телемарафон „Єдині новини“, який „забезпечив безпрецедентний рівень контролю над телевізійними новинами у прайм-тайм... Деякі автори, які критикували уряд, також були занесені до чорного списку урядових програм новин. Журналісти-розслідувачі, які критикували уряд, інколи ставали мішенню негативних кампаній у соціальних мережах, іноді через дружні до уряду канали“.

Власне, київська влада цим марафоном закрила рот всьому українському суспільству, саме тому його голосу й не могли почути автори статті у „Foreign Affairs“.

ІСТОРІЯ

260-річчя картоплі в Україні

Левко Хмельковський

Україна є одним зі світових лідерів валового виробництва картоплі і має понад 6 відс. світового (15 відс. європейського) врожаю картоплі, посідаючи четверте місце у світі.

Картопля – єдина культура в Україні, що вирощується переважно на городах, присадибних ділянках. На городи домогосподарств населення припадає 98 відс. цієї культури. Оскільки основне виробництво зосереджено в домогосподарствах населення, у 2010 частка виробленої картоплі в сільськогосподарських підприємствах і фермерських господарствах сягала лише 2.6 відс. від загального обсягу продукції.

Картопля майже не експортується. Україна попри високі врожаї, в попередні роки навіть ввозила картоплю. Ціна тепер сягає 20 грн і більше за кілограм (близько 23 цента за фунт).

Назву українці запозичили у німців. Історики вважають, що картопля в 1764 році вперше потрапила в Україну 1764 році. За іншими даними, в Україні картопля з'явилася

вперше у 1780 році в маєтку графа Потоцького. Отже, можна відзначити 260-річчя картоплі в Україні.

Картопля вперше стала домашньою в Перу і Болівії. Поступово картопля поширилася усім південноамериканським континентом, ставши основою щоденного харчування індіанців.

Коли еспанці завоювали Південну Америку, то привчилися до картоплі і навіть почали брати її з собою, коли вирушали до Європи. В Європі її довгий час забороняли вирощувати, але квіти картоплі увійшли в моду. Є переказ, що польський король Ян III Собеський після переможної битви 1683 року вперше спробував страву з картоплі, яка йому сподобалась. Він прислав мішок картоплі і наказав її посадити. Королівський садівник Венчарик виконав наказ короля і посадив картоплю. Згодом її почали саджати при інших резиденціях. Вірогідно, наприкінці XVII ст. картопля могла з'явитись у садах при українських резиденціях Собеського.

Використано матеріали Вікіпедії.

Президент України...

(Закінчення зі стор. 1)

любють власне оборонне виробництво та працюють над спільним виробництвом з Україною.

„Україна стане членом НАТО. Робота, яку ми зараз здійснюємо, ставить вас на незворотний шлях до членства в Альянсі. Коли настане відповідний момент, Україна зможе стати членом НАТО негайно. З нетерпінням чекаю на той день, коли український прапор замайорить біля штаб-квартири НАТО“, – запевнив Генеральний секретар Альянсу.

Це вже третя візита Є. Столтенберга в Україну від початку повномасштабного російського вторгнення. До цього Генсек НАТО приїздив до України у квітні та вересні торік. (Офіційне інтернет-представництво Президента України)

Зеленський назвав три пункти успіху

КИЇВ. – 29 квітня Президент України Володимир Зеленський заявив,

що є три головні пункти, від яких залежать стабілізація на фронті, потужність армії у перехопленні ініціативи і розгортання контрнаступальних дій. Він назвав їх на спільному брифінгу з Генеральним секретарем НАТО у Києві. Перший пункт – це проголосована фінансова підтримка партнерів на двосторонньому рівні. Другий пункт – вчасне постачання зброї, третій – що конкретно в межах ухвалені допомоги отримає Україна.

„Я вважаю, що перший пункт, який був дуже складним, виконаний: є пакет, є фінансова підтримка, а це значить, ми можемо розраховувати на ці гроші. Другий пункт – вчасна підтримка нашої армії. Позитиву по цьому пункту я поки не бачу. Пославки є, але цей процес треба пришвидшити. Третій пункт, найголовніший, – що конкретно за ці гроші ми отримуємо“, – зазначив Зеленський. Він додав, що окреме питання стосується того, де українські військові можуть використовувати одержану від партнерів зброю. „Але це вже тема окремої бесіди“, – сказав Президент. (Укрінформ)



СВОБОДА

Пам'ятаймо
про
Україну!

Газета заснована у 1893 році

Видає Український Народний Союз

Головний редактор: Андрій Нинка
Редактор: Левко Хмельковський

FOUNDED IN 1893

Svoboda (ISSN 0274-6964) is published weekly on Fridays by the Ukrainian National Association, Inc. at 2200 Route 10, P. O. Box 280, Parsippany, NJ 07054

☎ (973) 292-9800
Fax (973) 644-9510

E-mail: svoboda@svoboda-news.com
Website: www.svoboda-news.com

Postmaster, send address changes to:
Svoboda, P. O. Box 280, 2200 Route 10, Parsippany, NJ 07054

Передплата: \$90.00 на рік, \$50.00 на півроку.
Для членів УНСоюзу – \$80.00 на рік, \$45.00 на півроку.
Електронна версія (www.svoboda-news.com) – \$40.00.

Чеки і грошові перекази виставляти на „Svoboda“.
Periodicals postage paid at Caldwell, NJ 07006 and additional mailing offices.

Адміністрація „СВОБОДИ“

Адміністрація / Оголошення	Володимир Гончарик ☎ (973) 292-9800 x 3040 • Fax (973) 644-9510 E-mail advertising@ukrweekly.com
Передплата	Володимир Гончарик ☎ (973) 292-9800 x 3040 E-mail subscription@svoboda-news.com

Думки, висловлені в матеріалах, підписаних конкретним автором, не конче віддзеркалюють позицію редакції тижневика „Свобода“ або його видавця.

Зростає число...

(Закінчення зі стор. 3)

ні 2022 року К. Клочкова розповіла про роботу в Петербурзі „фабрики“ з написання коментарів на підтримку військових дій в Україні.

Олексій Арбузенко, житель Тольятті, педагог-психолог, письменник, музикант, батько неповнолітнього сина. Засуджений до шести років позбавлення волі за повторну дискредитацію російської армії. Його визнали винним у тому, що разом з неповнолітнім сином кидав каміння і грудки землі в плякати, встановлені вздовж доріг в Тольятті. Всього було виявлено п'ять таких випадків. Перебував в СІЗО з 1 серпня 2022 року.

Тохір Арсланов. Пенсіонер, у минулому інженер з радіоелектронної техніки. Засуджений на три роки позбавлення волі за два антивоєнні коментарі в соціальній мережі. Апеляційна інстанція пом'якшила вирок до двох років 10 місяців позбавлення волі в колонії загального режиму. Поміщений під варту в залі суду в день вироку 2 серпня 2023 року.

Олександр Бившев. Поет, раніше працював у школі вчителем німецької мови. Засуджений до семи років колонії за вірш „Російському офіцерству“, опублікований на його сторінці в Facebook. Перебував в ув'язненні з 2 лютого 2023 року.

Данило Водолагін. Студент Волгоградського державного технічного університету. Звинувачується за військові „фейки“, опубліковані в соцмережах. У даний час кримінальна справа розглядається в Радянському районному суді Волгограда. Позбавлений волі з жовтня 2023 року.

Михайло Жариков. Співробітник прес-служби Нижегородського гокейного клубу „Торпедо“, має на утриманні малолітню дитину. Засуджений до шести років загального режиму, бо публікував на своїй сторінці антивоєнні пости. Перебував під вартою з липня 2023 року.

Валерій Котович. Начальник відділу закупівель в Південному центрі матеріально-технічного забезпечення Росгвардії, одружений, батько двох неповнолітніх дітей. Засуджений до шести років колонії загального режиму за розмову з товаришами по службі. Перебував в ув'язненні з 16 серпня 2022 року.

Сергій Лінцов. Колишній заступник головного лікаря Ленінградсь-

кого обласного онкодиспансеру. Розлучений, виховує двох дітей. За версією слідства, 17 вересня 2022 року Лінцов розмістив в Інтернеті якийсь відеоролик, що містить „фейки“ про російську армію. На даний момент сторінка лікаря в соціальній мережі видалена, зміст відеоролика невідомий. Утримується в СІЗО з 20 вересня 2023 року.

Євгенія Майборода. Пенсіонерка з міста Шахти Ростовської області. Засуджена до п'яти років і шести місяців колонії загального режиму за те, що вона нібито поширювала військові „фейки“ і заклики до екстремістської діяльності. Позбавлена волі з 29 січня 2024 року.

Олексій Мальяровський. Програміст. Засуджений до семи років колонії загального режиму. Йому закидали пожертвування 150 дол. на підтримку Олексія Навального і розклеювання листівок. З 20 жовтня 2023 року поміщений під варту.

Василь Мельников. Житель міста Котельники Волгоградської області. Засуджений до п'яти років у колонії загального режиму, бо „активно транслиував у соцмережах ідею зміни влади в рідному районі, негативно висловлювався щодо керівництва і політичного курсу країни“. Позбавлений волі з 27 липня 2023 року.

Сергій Невротін. Працював тренером. Засуджений до шести років ув'язнення за військові „фейки“, поширені в соцмережах. Що конкретно ставиться, невідомо. Утримується в СІЗО з серпня 2023 року.

Олександр Сомряков. Народжений в Молдові і пізніше отримав російський паспорт як житель Краснодара, працював електриком і майстром по ремонту, одружений. Засуджений на шість років. У квітні 2022 року опублікував на своїй сторінці в соціальній мережі недостовірні повідомлення про дії російської армії в Україні. Позбавлений російського громадянства після вступу вироку в законну силу.

Володимир Тимофєєв. Засуджений до трьох років колонії загального режиму. З початку „спецоперації“ Тимофєєв жорстко критикував у соціальних мережах російську владу. У березні 2022 року його сторінку заблокували на вимогу Генпрокуратури, але він продовжував робити антивоєнні публікації у своєму Telegram-каналі „Байкальський партизан“. До вироку перебував під домашнім арештом, з 29 листопада 2022 року перебуває в ув'язненні.

З РЕДАКЦІЙНОЇ ПОШТИ

Київ у дні війни



Повністю розбиті авто на вулиці Києва.

Суботній вечір у Києві запропонував так необхідний перепочинок і ностальгічне полегшення. Подорожі беруть своє. У військовому барі „Гарнізон“ на Пасажі виступав рок-гурт „Кому вниз“. Це був збір коштів для Збройних Сил України.

Гурт відомий своїми піснями на вірші Тараса Шевченка. Були пісні на слова інших українських поетів, усі дуже патріотичні.

„Гарнізон“ був переповнений людьми від 30 до 70 років. Мені 72 роки і, мабуть, я був найстаршим.

Наступного дня була Вербна неділя. В катедральному соборі Святого Володимира Літургію відправив Почесний патріарх Філарет, якому вже 95 років. Освячення верби призвело до того, що мене облили святою водою, і, чесно кажучи, це було піднесено та необхідно, тому що православне служіння значно довше, ніж моя звичайна українська католицька рутиня.

Я пройшов центром Києва і помітив деякі з останніх пошкоджень від війни минулого місяця. Є цілі квартали розбомблених будинків без скла, автомобілі, повністю розбиті. Більшість уламків прибрано, але деякі все ще залишилися.

Сирени звучать приблизно чотири рази на ніч. Люди поспішають до притулків. Я не особливо сміливий, але лінь долає, і я переважно сиджу в квартирі, хоча тримаюся подалі від вікон. Росіяни намагаються завдати якомога більшої шкоди, перш ніж

Україна скористається новими військовими поставками.

Моя місія в Києві полягає в банківському оформленні закупівлі військової техніки, зокрема безпілотників, тепловізорів, засобів зв'язку та транспортних засобів. Українські продавці не приймають американські долари. Американські банківські установи не особливо допомагають у цьому відношенні, нібито захищаючи від відмивання грошей. Моїй установі – Фондації Українського вільного університету, українська американська фінансова установа заборонила переказувати кошти. Жодного пояснення не надано. Тому я відкриваю доларові та українські валютні рахунки в кількох містах України, щоб проводити операції через українські дебітні картки в українських постачальників, які приймають тільки українську валюту. Це бюрократична робота, подібна до роботи з банківськими бюрократами в США. Відверто кажучи, дивовижно, наскільки схожими можуть бути бюрократи в різних країнах. Звертатись до них за розумінням з людських чи патріотичних мотивів – ліпше не починати.

Люди втомлені від війни, але налаштовані на перемогу. Світла в кінці тунелю немає. Але це має і позитивний бік: російська мова в Києві стає дивиною. Слава Богу за це! Волонтерів багато, але стільки ж людей, які

(Закінчення на стор. 8)

США допоможуть...

(Закінчення зі стор. 1)

уразили два зенітно-ракетних комплекси „Бук“ росіян на Сумському напрямку.

• За знищення ворожої техніки на полі бою українські захисники можуть отримати грошову винагороду. За знищення танку передбачена виплата у 48,720 грн, найбільша сума передбачена за ліквідацію корабля першого рангу – понад 243 тис. грн.

• Міністер внутрішніх справ Ігор Клименко оголосив про створення третьої бойової бригади Державної прикордонної служби України „Гарт“.

• Група спостерігачів ООН із

питань дотримання санкцій проти Північної Кореї підтвердила, що після обстрілу російськими військами Харкова у січні були виявлені уламки північнокорейської балістичної ракети Hwasong-11.

• Окупанти ударили вранці 30 квітня по двох районах Харкова, одна людина загинула, дев'ять зазнали поранень. Кількість загиблих унаслідок ракетного удару по Одесі 29 квітня ракетою „Іскандер“, начиненою касетами, збільшилась до п'яти. Наразі відомо про 32 поранених, серед них двоє дітей. Внаслідок ворожої атаки по Одесі загинув проректор Міжнародного гуманітарного університету Борис Васильєв.

Укрінформ



Тохір Арсланов



Євгенія Майборода



Ольга Комлева



Олександр Бившев

ЖИТТЯ ГРОМАДИ

Фундація „Самопоміч“ відзначена нагородою

ВАШІНГТОН. – 4 березня Фундація „Самопоміч“ при Українській федеральній кредитній спілці „Самопоміч“ отримала престижну нагороду – „2024 Herb Wegner Award“.

Нагорода ім. Герба Веґнера вважається найвищим визнанням у секторі кредитних спілок. Вона відзначає установи та ініціативи й окремих провідників кредитних спілок, які показали суттєві покращення в локальних, національних або міжнародних системах кредитних спілок.

Заявка на цю високу нагороду базувалася на невідомих зусиллях Фундації у підтримці українських установ діаспори та України.

Приймаючи нагороду у відсутності голови Фундації Олега Каравана, секретар і скарбник Фундації Віктор Войтихів, сказав, що Кредитна спілка, заснована втікачами від війни, гасло якої перекладається як „Люди допомагають людям“ („Свій до свого“), знову допомагає біженцям сьогодні, і створює спеціальні послуги для допомоги новоприбулим. В. Войтихів додав, що Фундація та Кредитна спілка тепер стали фінансовою опорою для українських громад в Ілліной, Мишиген та Нью-Джерсі, де діє Кредитівка „Самопоміч“.

Дирекція Фундації Самопоміч складається з п'яти осіб: О. Караван – голова, колишній голова Ради директорів Кредитівки; Дарія Твардовська-

Винцент – заступник голови й одночасно управитель філій „Самопоміч“ в Нью-Джерсі; В. Войтихів – секретар-скарбник і заступник голови-секретар Ради директорів Кредитівки; Ореста Фединак – членка, довголітній голова Фундації і членка Ради директорів Кредитівки; Богдан Ватраль, член й одночасно голова Ради директорів Кредитівки.

У 2023 році Фундація Самопоміч виділила 888,700 дол. для підтримки інституцій діаспори, важливих для громади. Ці кошти дали можливість суттєво підтримати українців в Америці та сприяти врученню гуманітарної допомоги громадянам України.

Фундація „Самопоміч“ виділила фінансову допомогу організаціям, які надають рятівні вакцини, освітні можливості та гуманітарну допомогу українцям. Будучи першою службою реагування на пандемію в Україні, Фундація „Самопоміч“ ще у 2019 році виділила пожертву Злученому українсько-американському допомоговому комітетові (ЗУАДК), щоб боротися з цією хворобою.

З наступом пандемії у 2020 році, коли двері церков та інших установ закрились, Фундація „Самопоміч“ негайно відреагувала, допомагаючи їм фінансовими датками, щоб вони могли покрити свої витрати до того часу, коли знову зможуть відкрити



Представники УФКС „Самопоміч“.

свої двері. Допомога від Фундації була видана з їхньої власної ініціативи, не чекаючи на звернення установ.

Вторгнення Росії в Україну 24 лютого 2022 року мало глибокий вплив на Кредитну Спілку та підвищило важливість Фундації „Самопоміч“. Окрім підтримки інституцій української діаспори, Фундація допомагає гуманітарним організаціям, які опікуються українцями, що прибули до США як біженці-переселенці. Від початку війни в Україні, приблизно 15,000 нових членів приєдналися до УФКС „Самопоміч“ і розпочали свій шлях до фінансового добробуту. Асоціація „Самопоміч“ піклується їхніми потребами, виділяє їм різновидну допомогу. Фундація „Самопоміч“ фінансово допомагає Асоціації, а Кредитівка „Самопоміч“ обслуговує

своїх нових членів. Все це діє разом, згідно гасла кооперативного руху „Свій до свого – по своє!“

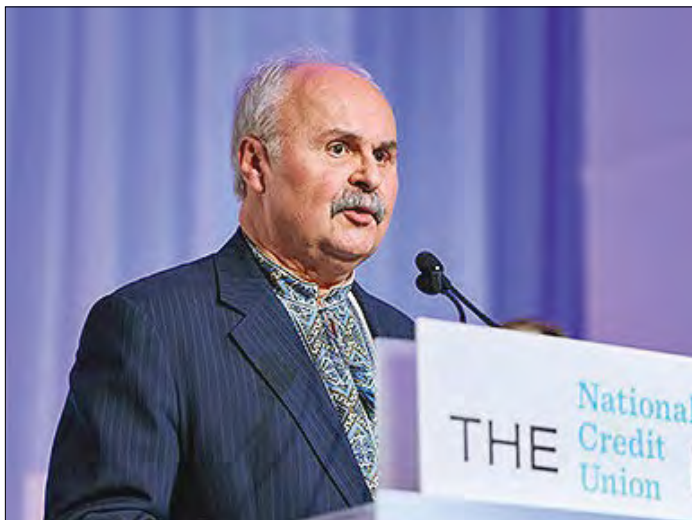
У 2022 році Фундація створила Фонд допомоги Україні, заохочуючи громаду жертвувати на гуманітарну допомогу Україні. Кредитівки у штаті Ілліной та Фундація Ліги кредитних спілок внесли понад 150,000 дол. на цей рахунок. Разом зібрано понад 800,000 дол., і всі кошти виділено на гуманітарні потреби.

Б. Ватраль, голова Ради директорів Кредитівки і член дирекції Фундації, сказав: „Ми, як кредитна спілка, надаємо послуги нашим членам у середовищі, яке має співпереживання, розуміння та співчуття, і це дуже важливо. Ми є дороговказом. Ми допомогли нашим членам отримати фінансову свободу, і коли люди мають фінансову свободу, вони вважають себе цінними громадянами Сполучених Штатів Америки“.

Фундація „Самопоміч“ вдячна Національній фундації кредитних спілок (National Credit Union Foundation – NCUF) за визнання Фундації. Висловлюємо щирі подяку членам Кредитівки „Самопоміч“, оскільки ця нагорода не була би досяжною без їхньої довіри та підтримки. Ми продовжуємо працювати на користь нашої громади!

На сцену вийшли приймати нагороду: Віталій Кутний – президент і виконавчий директор УФКС „Самопоміч“, Дарія Твардовська-Винцент, Віктор Войтихів і Богдан Ватраль.

Прес-служба УФКС „Самопоміч“



Віктор Войтихів висловлює подяку.



Приймають нагороду представники Фундації Віталій Кутний, Дарія Твардовська-Винцент, Віктор Войтихів і Богдан Ватраль.

Відбувся семінар Спілки української молоді

ВАШІНГТОН. – У Посольстві України в США відбувся 18-ий Крайовий провідницький семінар Спілки української молоді, учасники якого разом з наставниками приїхали до Вашингтона з різних штатів. Про це повідомила Посол України в США Оксана Маркарова.

Вона зауважила, що метою таких семінарів є виховання в учнівської молоді лідерських якостей, що може знадобитись їм у майбутньому для виконання функцій провідників української громади. Вона висловила щирі вдячність провідникам СУМ в США, яка цього року відзначає своє 75-ліття, за те, що виховали багато яскравих, чесних і принципових провідників української громади.

Серед них присутні на семінарі були віцепрезидент Українського конгресового комітету Америки,



Учасники семінару Спілки української молоді. (Фото: Оксана Маркарова)

директор Української Інформаційної Служби (UNIS) Михайло Савків, колишня директорка української редакції Радіо Свобода, а зараз керівниця Вашингтонського відділення

Союзу українок Америки Ірина Халупа та багато інших, без яких сьогодні важко уявити українське громадське життя Америки.

Укрінформ

США допоможуть...

(Закінчення зі стор. 7)

просто виживають. З останніми – проблема, тому що вони придираються до всього і в усіх. Росія, безперечно, використовуватиме цей сегмент українського суспільства для послаблення допомоги у військових зусиллях. Такі люди є скрізь, але в демократичному суспільстві, як Україна, вони є зброєю для ворога.

Я сподівався закінчити на позитивній ноті, але не можу. Є тип нездужання, який нам потрібно подолати. Часи – не хороші, але й не такі погані, як дехто каже. Очевидна відповідь – необхідно продовжувати працювати. Адже ми живемо в особливий час, і Україна – особлива країна. Заради України потрібно жертвувати. Наближається світліша доба, але це може зайняти деякий час.

Аскольд Лозинський,
Київ

ЖИТТЯ ГРОМАДИ

Висадили соняшники у Вашингтоні



Посол Оксана Маркарова саджає соняшник. (Фото: USUA)

ВАШІНГТОН. – Третій рік поспіль українські активісти, дипломати, небайдужі громадяни США та інших країн висаджують перед Посольством Росії в Вашингтоні соняшники, які стали символом боротьби України за свободу та її протистояння агресії РФ. Цього року акція на підтримку України у столиці США зібрала понад 100 людей.

„Ми прийшли до російського посольства нагадати, що Україна продовжує боротьбу за свою свободу й незалежність та має міцну підтримку з боку США й інших країн. Наші соняшники символізують набли-

ження перемоги України у російській війні та звільнення її територій“, – розповіла організаторка акції, президентка US Ukrainian Activists (USUA) Надія Шапоринська. Ініціатором виступив громадянин США Бенжамін Віттес, якого підтримала команда USUA.

Відтоді щороку наприкінці квітня вони висаджують соняшники й привертають таким чином суспільну увагу до злочинів, які чинить Росія проти України й українців.

Цьогоріч до акції приєднався ще

(Закінчення на стор. 14)



УНСОЮЗ ОГОЛОШУЄ ПРИДІЛ СТИПЕНДІЙ ТА НАГОРОД ДЛЯ СТУДЕНТІВ НА 2024-2025 НАВЧАЛЬНИЙ РІК

Кандидати на стипендії або нагороди мусять:

- Бути активними членами УНСоюзу щонайменше два роки до **1-го червня 2024 року**;
- Під час останніх двох років, мати полісу мінімальної вартості \$5,000 (не включає поліс Термінового страхування);
- Бути прийнятими на студії до університету в США або в Канаді.

Апликація на стипендію або нагороду від УНСоюзу мусить бути вислана до 1-го червня 2024 року.

За точними інформаціями телефонуйте до Головної Канцелярії УНСоюзу або відвідайте сторінку «Наші Пільги» на інтернетній мережі УНСоюзу:

www.UNAInc.org

Ukrainian National Association, Inc.
2200 Route 10, Parsippany, NJ 07054
800-253-9862 ext. 3035



NO STRESS ... JUST GREAT RATES!

IMMEDIATE ANNUITY

WE HAVE INCREASED OUR RATE TO

3.50%

CALL US TODAY!

If you'd like to annuitize your
401K or IRA into monthly
payments over your lifetime!



RATES SUBJECT TO CHANGE. NOT AVAILABLE IN ALL STATES.

UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, INC.

2200 ROUTE 10, PARSIPPANY, NJ 07054 • 800-253-9862 • INFO@UNAINC.ORG • WWW.UNAINC.ORG

LONG-TERM ANNUITIES

5 YEAR 5.50%*
2ND YEAR 5.00%

7 YEAR 5.75%*
2ND YEAR 5.00%

9 YEAR 8.00%*

* FIRST YEAR RATE.
MINIMUM GUARANTEED RATE 2%.

MULTI-YEAR GUARANTEED ANNUITY (MYGA)

5-YEAR 5.25% 3-YEAR 4.75%

RATES SUBJECT TO CHANGE. NOT AVAILABLE IN ALL STATES.



STAND WITH UKRAINE

ПОДІЇ В УКРАЇНІ

Серіал про культурну спадщину віддалених громад



Триває фільмування серіалу. (Фото зі сторінки „Баба Єлька“ у ФБ)

Світлана Орел

КРОПИВНИЦЬКИЙ. – Етнолабораторія „Баба Єлька“ спільно з режисеркою Катериною Мурованою розпочали зйомки серіалу про культурну спадщину Кіровоградщини. „Баба Єлька“ об'єднує дослідниць, які за власної ініціативи проводять експедиції і збирають від мешканців фольклорні народні пісні, спогади, речі побуту. Документальний серіал планують створити на основі польових експедицій найвіддаленішими селами п'ятох громад Кропивниччини: Долинської, Устинівської, Онуфріївської, Голованівської та Петрівської.

У Центральноукраїнському державному університеті ім. Володимира Винниченка вже відбулася перша презентація цієї ідеї та відбір учасників експедицій у громади. У рамках цього проєкту громадська організація планує також видати книгу, виготовити комплекти старо-

винного українського одягу та колекцію вибірок на основі орнаментів, притаманних Кіровоградщині, а також альбом зі схемами вишивок традиційних сорочок.

Режисеркою серіалу стала К. Мурована, яка вже співпрацювала з громадською організацією під час зйомок серіалу „Баба Єлька. Експедиція на піч“ за фінансової підтримки Суспільного.

Голова „Баби Єльки“ Інна Тільнова розповіла журналістам, що першим агентом проєкту став студент факультету математики, природничих наук та технологій ЦДПУ Микола Охріменко, який влітку вже допомагав команді організовувати експедицію у село Деріївку Онуфріївської громади.

Робота над серіалом стала можливою завдяки щирій підтримці американського народу, наданій через Агентство США з міжнародного розвитку (USAID).

Моновистава про Херсон

Олександр Вівчарик

ЧЕРКАСИ. – 11 квітня у Черкаському академічному обласному українському музично-драматичному театрі ім. Т. Шевченка відбувся гострольний показ моновистави Херсонського обласного академічного музично-драматичного театру ім. Миколи Куліша „Буде тобі, враже, так, як відьма скаже“. Режисер-постановник дійства заслужений діяч мистецтв України Сергій Павлюк, художниця-постановниця – заслужена художниця України Ольга Гноболіна.

Це реальна історія того, що відбувалося в Херсоні: випробування вогнем та водою. Героїня, яка втратила все після підризу росіянами Каховської ГЕС, спілкується по Skype в затопленій квартирі зі своєю кумою, котра виїхала до Угорщини і розказує їй свою історію. Після всього, що пережила, вона не зламалася, а навпаки, ще активніше бореться за своє щасливе майбутнє. Херсонка з гумором дивиться на світ. Цю незламну українку втілила в життя народна артистка України Олена Галл-Савальська. Поставили її за п'єсою херсонської письменниці Олени Маляренко „Протитанкова відьма“.

„Коли Херсон окупували, ми змушені були тікати. Будучи у Львові, я дізнався, що одна жінка пише дошкульні тексти про москалів. Це й була Олена. Коли Херсон звільнили, нам вдалося з нею зустрітися. Згодом



Художній керівник Херсонського театру Олександр Книга. (Фото: Олександр Вівчарик)

вона написала п'єсу „Протитанкова відьма“, в нашій інтерпретації – „Буде тобі, враже, так, як відьма скаже“. Це рядок з відомого вірша Людмили Горової, – розповідає генеральний директор, художній керівник Херсонського театру, народний артист України Олександр Книга. – Недарма у виставі лунають улюблені багатьма пісні „Враже“ гурту „Енджі Крейда“ та „Як ти, Херсоне?“ гурту „SPIV BRATIV“. Вистава орієнтована не лише на херсонців, які були вимушені покинути рідну домівку, а й українців з інших міст“.

„Моновистава – це завжди складно, адже ти не маєш часу на перепочинок, – зізнається О. Галл-Савальська. – Мені не важко грати цю виставу фізично, важко морально. Щоби емоції були щирими, можу грати її лише через день. Інакше не вистачить сліз, організм протестує проти таких сильних емоцій. Прем'єру ми принципово зіграли в Херсоні. Знову ж, хотілося плакати, коли побачила наших глядачів“.

О. Книга: „Я виріс на книгах про війну, я з Радянського союзу, проте ніколи не думав, що до нас, мирних людей, прийде війна, прийдуть нас арештовувати. Я пережив окупацію, і розумію, що треба захищати свій дім попри все“.



Народна артистка України Олена Галл-Савальська.

Вченого не забули у рідному місті

Світлана Орел

ОЛЕКСАНДРІЯ, Кіровоградська область. – 3 квітня з нагоди 130-річчя Дмитра Чижевського відбулося відкриття меморіальної дошки вченому на фасаді будинку-музею Д. Чижевського, де на початку ХХ ст. жила родина. До міста приїхали науковці з різних куточків України, аби поділитися своїми напрацюваннями із вивчення життєвого шляху та наукової діяльності видатного земляка.

Напередодні на базі музейного відділу „Будинок Дмитра Чижевського“ відбулася тематична зустріч „У колі шанувальників Дмитра Чижевського“. В Олександрійському театрі провели публічні читання, у яких взяли участь керівництво міста, обласного департаменту культури і туризму, наукові діячі, педагоги.

Після доповідей науковців публічні читання завершилися панельною дискусією, де запрошені мали можливість обговорити питання профе-



Меморіальна дошка в Олександрії.

сійного шляху науковця та відродження постаті Д. Чижевського у сучасному культурному житті України.

Школярка їде до Великобританії

Олександр Вівчарик

СМІЛА, Черкаська область. – Старшокласниця Анастасія Анохіна стала фіналісткою програми „Headmasters' and Headmistresses' Conference“ та отримала повну стипендію в розмірі 60 тис. фунтів на навчання в приватній британській школі „Berkhamsted Sixth Form“ на два роки.

„HMC Projects“ – це британський благодійний фонд, який організовує дві стипендіальні програми, орієнтовані на талановитих підлітків із небагатого середовища в країнах Центральної та Східної Європи. Щороку він приймає 90 учнів і розміщує їх у 60 школах-інтернатах Великобританії, щоб вони могли навчатися за повною дворічною програмою і здобути міжнародно-визнані кваліфікації.

Конкурс на 2024-2025 навчальний



Анастасія Анохіна. (Фото: Олександр Вівчарик)

рік розпочався 1 жовтня 2023 року. Претенденти пройшли відбіркові тексти і співбесіди. А. Анохіна впоралася з ними успішно.

МИСТЕЦТВО

„Витинанкові оповідки“ Тараса Крамаренка

Олександр Костирко

ЧЕРКАСИ. – 28 березня в Черкаській галерії народних мистецтв відкрилась персональна виставка „Витинанкові оповідки“ Тараса Крамаренка. Глядачам він представив 33 роботи. Взагалі ж його творчий доробок нині становить понад 1,000 робіт. На його думку, хоч нині витинанка і утверджується в мистецтві, проте ще не має великої популярності. Людям все таки поки ближчий живопис або фотографія, де дійсність відображена реалістично. А там, де є гра символів і знаків, де присутня певна філософія, то це сприймати складніше.

Т. Крамаренко народився 1964 року на Черкащині. Першим вчителем вважає свою маму, Поліну – художницю-аматорку. Після закінчення школи вступив до Уманського державного педагогічного інституту на факультет загально-технічних дисциплін та праці. Педагогічну працю розпочав у Жашківському районі. Через рік вступив на заочне відділення Одеського педагогічного інституту (художньо-графічний факультет). У цей час з особливим інтересом вивчає декоративно-при-



Роботи Тараса Крамаренка на виставці. (Фото: Олександр Костирко)



Тарас Крамаренко з своєю роботою.

кладне мистецтво, зокрема – українську витинанку. Цій темі присвячує курсову, а згодом і дипломну роботи.

Особливий поштовх до творчої роботи дає знайомство та дружні стосунки з подружжям Миколи та Олександри Теліженків – знаних майстрів народного мистецтва.

Учасник численних регіональних та всеукраїнських художніх виставок, міжнародних арт-проектів (Російська федерація та Грузія). Автор виставок у Черкаському художньому музеї, музеї декоративно-прикладного мистецтва у Каневі, у музеї народної архітектури і побуту у Львові, в галерії народної творчості та народно-

ужиткового мистецтва „Світлиця“ у Києві, у Центрі молодіжних ініціатив „Порт“ у Сургуті, виставки „Великдень“ Марійського товариства у Львові.

Дипломант XII міжнародного пленеру художнього текстилю „Витинанка“, Львів-Яворів (2009 р.), Першого Міжнародного свята народного мистецтва „Українська витинанка“, Могилів-Подільський (2011 р.), XV міжнародного пленеру художнього текстилю, Яремче, (2012 р.).

Пріоритетними мотивами витинанок Тараса Крамаренка стала усна народна творчість, зокрема пісні та думи, історична спадщина Жашківщини, а також твори Т. Шевченка.

Сьогоднішні події в світі, в Україні відображаються і в його творчості. Це картини, присвячені російсько-українській війні.

На відкритті зібралось багато творчого народу. Серед них – Наталія Ребякова, яка назвала роботи вишуканими та глибокими за змістом творами.

У роботах Т. Крамаренка простежується прихильність до народної образної мови, зазначила керівниця Черкаської галерії народного мистецтва Ольга Мартинова: „Мені подобаються роботи чорно-білі, вони такі дуже витинанкові. Абсолютно білим і чорним він передає відчуття людей, їхнє спілкування“.

Спартц не підтримала...

(Закінчення зі стор. 3)

бізнесмен Генадій Корбан, якому Зеленський у липні 2022 року припинив українське громадянство.

В. Спартц звернулася до Байдена з листом, в якому закликала розслідувати звинувачення керівника Офісу президента Андрія Єрмака у сумнівних зв'язках з Росією, а його заступника Татарова звинуватила у блокаді роботи антикорупційних органів.

Зміст листа був опублікований лише частково, одна з його частин була закрита чорним прямокутником. Документ одразу викликав увагу в Україні.

В. Спартц наголосила, що Конгресу необхідно терміново отримати інформацію, щоб підтвердити або спростувати звинувачення на адресу керівника Офісу президента, а також розкритикувала адміністрацію Байдена за рівень та швидкість безпечної допомоги.

На заяві Спартц тоді відреагував речник МЗС Олег Ніколенко, який порадив їй полишити спроби заробити політичний капітал на безпідстав-

них спекуляціях довкола теми війни і припинити підривати механізм надання воєнної допомоги.

США продовжували надавати Україні допомогу аж поки додатковий пакет допомоги, запропонований Білим домом, не вперся в опозицію прихильників Дональда Трампа восени 2023 року. В. Спартц була однією з найпомітніших учасниць цієї опозиції. Вона пов'язувала виділення грошей з вирішенням проблеми захисту південного кордону від нелегальної міграції.

Восени 2023 року вона опинилася в таборі противників виділення додаткової допомоги на 61 млрд дол. Законопроект, який передбачав допомогу також Тайваню та Ізраїлю, на кілька місяців застряг в Палаті представників.

В інтерв'ю Newsmax у січні 2024 року В. Спартц заявила, що „Байден провалив Україну“, так і не застосував закон про ленд-ліз, який вимагав би більше підзвітності від української влади.

В лютому 2024 року Спартц ще раз повторила „CNN“, що не буде підтримувати пакет на 61 млрд, а також назвала його „фондом брудних гро-

шей“.

5 березня вона закликала вирішувати конфлікти не шляхом надання допомоги „скільки потрібно“, а за допомогою „стратегії“, якомога швидше“.

Всі її дії в квітні 2024 року засвідчили, що вона точно не буде надавати перевагу Києву перед вирішенням внутрішніх проблем.

До нового законопроекту про допомогу, якій Палата представників розглянула в квітні, вона запропонувала внести п'ять поправок, зокрема заборонити президентові США відправляти зброю безпосередньо зі складів американської армії та списувати борги, які виникли після надання допомоги в кредит, прибрати кредит на 7.8 млрд для фінансової допомоги Україні. Всі поправки конгресмени відхилили 20 квітня.

Спартц у лютому 2023 року оголосувала про бажання призупинити політичну кар'єру і проводити більше часу з родиною, проте через рік передумала і зараз бореться за висунення кандидатом республіканців на цьогорічних виборах. Цей її крок викликав критику інших кандидатів-республіканців на її окрузі – Спартц

звинуватили щонайменше в непослідовності.

В інтерв'ю „BBC“ у травні 2022 року Спартц заявила, що не підтримує Дональда Трампа в усіх питаннях. Проте саме його політику щодо України вона відстоює останні півтора року в Конгресі. Належність до прихильників Дональда Трампа – це певна гарантія успіху, адже три чверті республіканців підтримують експрезидента. Врешті-решт Трамп має великі шанси перемогти на виборах 2024 року, саме від нього походить чимала критика політики Президента Байдена щодо російсько-української війни і обіцянки покінчити з нею в короткий строк.

Спартц може бути серед людей, які впливатимуть на політику Трампа щодо України у випадку його обрання.

„Враховуючи те, що Вікторія Спартц таки буде балотуватися на наступних виборах в Палату представників Конгресу США і, скоріше всього, переможе – я би порадив знайти шляхи взаємодії з конгресменами, як би це не було складно“, пише Посол Валерій Чалий.

„BBC News Україна“

„Бандерольки”...

(Закінчення зі стор. 5)

Наш улюблений виріб – це „Сонячний коник Перемоги”. Його нас навчила мотати харків'янка Ліля Коробко, і ми разом з нашим капеляном-волонтером Володимиром Андрухівим успішно „перемотуємо” конопляні мішки з-під кави на симпатичних коників і ще навчаємо інших цьому мистецтву. Часом наші коники мають медальйони від тернопільської майстрині Оксани Купецькою – це мікрошивівка – тризуб. Прив'язуємо і п'ятикопійкові монетки, які вийшли з обігу, тризубом вперед. Така монетка приваблює, адже і нам завжди цікаві гроші інших держав і зрозуміло, що цей коник з України. Ми намагаємось також прикрашати їх попони вишиваними стрічками. Популярні вишиті різдвяні кульки, сердечка, писанки, метелики. Сувеніри вишивають бібліотекарі Тернопільського національного медичного університету ім. І. Горбачевського. Студенти Тернопільського кооперативного фахового коледжу та Терновлянського фахового коледжу культури і мистецтва розписують кухонні дощечки, екторби. Сумки допомагає шити військова Мар'яна Лесик. Горнятка зі Слов'янська розписані тернопільськими школярами. Їх нам передала Наталя Попович з Тернопільського обласного комунального центру творчості школярів та учнівської молоді. Віра Омельченко з міста Суми, дружина військово-вслужбовця, мотає чарівних птахів щастя, робить патріотичні підвіски у авто. Лілія Ведмідь з міста Васильків (зараз в окупації), що у Запорізькій області, шиє міцні і надійні сумки

для покупок з одним відділенням і ручками середньої довжини, так звані шопери, які через свою практичність стали модними не так давно. Анна Лемба обв'язує гачком скляні баночки, розписує сумки, Тетяна Феофанова із Слов'янська Краматорського району, що на Донеччині, розписує дощечки. Також цікавлять людей розмальовані медові пряники, їх випікають багато тернополян, серед них – Надія Надвернюк, пряники якої особливого рецепту тривалого зберігання. Печуть пряники для нашого проекту і учні та викладачі Скататського професійного училища. Нещодавно у нашу команду додався гончар Юрій Ішук. Ми передали його свищики-пташки і свищики-вареники у Німеччину. Разом з дітьми він оздоблює свищики під час майстер-класів, і діти передають свої вироби для ярмарків за кордоном. Руслана Томашук, вчителька початкових класів, мотає для наших шоперів ляльки мотанки з ниточок, Наталія Потурай – бджолярка з Великих Бірок виготовляє ароматні і патріотичні синьо-жовті свічки з вошини. Робили ми свічки і разом із жінками на майстер-класі від Ольги Підлатюк – керівниці гуртка робототехніки Тернопільської станції юних техніків.

Ляльки-мотанки ми робили разом з волонтеркою Марією Маладікою. Виготовляють і передають нам свої текстильні іграшки майстрині Галина Жук та Галина Гунчак. Багато речей передала Катерина Магула, яка організовувала благодійний ярмарок в Тернополі для допомоги „Правому сектору”. Були у нашої „бандерольці” і картини, які намалював тернопільський журналіст і волонтер Богдан Боденчук. Ми їх

передали в Англію. Активно продавалися копії марки „Руський військовий корабель іди на...”. Зворушлива доля двох дерев'яних скульптур відомого тернопільського скульптора Віктора Лупійчука – його два козаки довго їхали з Дрездена в Берлін і тільки у січні цього року їх подарували за 500 і 250 євро. На жаль, Віктор вже покинув цей світ, але зміг вкласти свій талант у купівлю авто для ЗСУ. Так наш проект об'єднує багато різних людей.

Нещодавно до нас доєднались хлопці з організації „Водаленд Індастрі” – вони передають нам заготовки для брелків, і вони вже дуже популярні у вигляді тризубів. Перші брелочки поїхали у Норвегію та Великобританію.

Ми вдячні всім, хто допомагає за кордоном і координаторам, які добровільно взяли на себе цю місію. Ярмарки у Німеччині, зокрема, в Берліні, організовують Ігор і Людмила Марфіяни, Ксенія Сомалецька брала участь у декількох ярмарках у німецькому Зальцбурзі, Катерина та Олексій Смики організовують ярмарки у Великобританії і зараз готуються до ярмарку у Лондоні. Ми вдячні Тиффані Ваде Ампе зі штату Мічиган, яка перевезла нашу бандерольку у рідне місто, і люди відгукнулися, полякам Івоні і Мчиславу Зімнякам, які знайомлять з нашим проектом мешканців Хожува. У квітні ми передали бандерольку у Норвегію разом з Сергієм Поспеловим з Коломиї. Ми дуже вдячні релігійним спільнотам, парафіянам, які долучаються до допомоги і не тільки ярмарками, а й збирають та передають військовим речі. Нашу вдячність ми висловлюємо команді Оле Квале з Норвегії, який допомагає ЗСУ, створив проект

Ukrainian Freedom Convoys і разом з однодумцями купує і переганяє в Україну автівки для військових. Доїхала наша бандеролька і до Філадельфії, до Романа Задорожного. Він готує заходи, щоб разом з волонтерами і їх речами – лотами провести аукціон для збору коштів на дрони. Відрадно, що завжди з'являється промінчик сонечка там, де починається рух навколо нашого проекту „Бандеролька Перемоги”.

Ми замовляли за кордоном речі для захисників: павер-банки з сонячними панелями, багаторазові грілки, індивідуальні фільтри для води, купували рації, тепловізор, каліма-торний приціл. За час існування проекту ми передали корисних речей військовим на суму понад 15 тис. євро. І це при дуже невеличких матеріальних затратах. Нещодавно ми відправили на Запорізький напрям до артилеристів джип „Nissan”. Суму на авто зібрав наш волонтер у Німеччині Ігор Марфіян, який і пригнав машину. Ми вдячні парафіянам Української греко-католицької церкви св. Миколая, що у Берліні, та о. Сергію Олійнічуку, які проводили благодійні зустрічі з метою збору необхідної суми. Доклалися до покупки, і люди з села Загір'я. У Тернополі парафіяни на чолі з о. Романом Цюпкою, настоятелем церкви свв. Володимира і Ольги, жертвували гроші на авто і отримували смаколики, спечені у Загір'ї. Вже другий дрон-камікадзе відправили для „Сталевої сотні”. Це вже друга машина і другий квадрокоптер, які вдалося купити для потреб бійців. Зараз збираємо гроші на третю машину.

Запрошуємо до участі у „Бандерольці Перемоги” волонтерів інших країн.



SELF RELIANCE NEW YORK
Federal Credit Union

САМОПОМІЧ НЬЮ ЙОРК
Федеральна Кредитова Кооператива

ВПЕРШЕ КУПУЄТЕ БУДИНОК?

Відсоткові ставки від:

5.755% APR*

*на кредити з фіксованою ставкою

10% ПЕРШИЙ ВНЕСОК—No PMI



EQUAL HOUSING
LENDER

NYC—KERHONKSON—UNIONDALE—ASTORIA—LINDENHURST

Telephone: (212) 473-7310

Toll Free: (888) SELF-REL

Email: Info@selfrelianceny.org

Website: www.selfrelianceny.org

*APR as of 1/12/2024 listed above. APR based upon a \$350,000 mortgage amount with no application fee and no points. Must be 1-2 family owner occupied; no prepayment penalties. Rates may change at any time without prior notice. APR – Annual Percentage Rate is the cost of credit over the term of the loan expressed as an annual rate. The APR shown here is based on the interest rates and certain closing costs and does not take into account other loan specific finance charges you may be required to pay.

SRNYFCU NMLS# 699320

МИСТЕЦТВО

Фотовиставка „Мій Маріюполь. Щасливі миті крізь об'єктив“

Олександр Костирко

ЧЕРКАСИ. – 11 квітня у художньому музеї відкрилась виставка з 28 світлин маріупольських фотографів „Мій Маріюполь. Щасливі миті крізь об'єктив“. Фотографії були зроблені маріупольськими фотомайстрами до 24 лютого 2022 року та розповідають про часи, коли місто жило мирним та щасливим життям. Проєкт об'єднав 10 фотографів. Колись їх єднала Маріупольська школа фотографії під керівництвом Дмитра Чичери, а сьогодні вони об'єднані спільним горем та болем за зруйноване місто.

Мета виставки – показати, яким чудовим та квітучим був український Маріюполь до повномасштабного вторгнення. Саме фотографія надає можливість зберегти пам'ять про події, які вже не можна відтворити.

„Світлина представляють не тільки наше місто, а й душі авторів“, – розповіла одна з авторів Ольга Золотухіна-Шамлі.

Виставку відвідали жителі Маріюполя, які були вимушені покинути домівки через війну. Одна з них Галина Біленька працювала в рідному місті лікарем-педіатром і 24 лютого 2022 року покинула Маріюполь. „Я пам'ятаю місто дуже молодим, гарним та чистим. Від виставлених світлин у мене подвійні відчуття. З одного боку я бачу повоєнне місто-красень. З іншого, ловлю себе на думці, що за два роки в Черкасах я потишеньку забуваю Маріюполь – це страшно“, – розповіла вона.

На фотовиставці про місто можна познайомитись з його пам'ятками,



Фотографії Олександра Костирка з фотовиставки в художньому музеї.

пройти по узбережжю центрального пляжу, піднятися через міський сад до драмтеатру, покружляти біля фонтану і піти під захід сонця до „Тисячки“, під час прогулянки побачити маяк Вежу, яка є історичним символом міста. На підході до площі Свободи – мурал „Мілана“, який є символом хоробрости, сили та любови до життя. Ворог знищив домівки,

вирвав жителів із корінням з рідного українського Маріюполя, але бажання жити і боротися він не вкраде.

На виставці використані світлини, які зробили Ольга Кривошеева, Аня Пелих, Ольга Золотухіна-Шамлі, Любов Калашнікова-Валеєва, Олена Козаєва, Олена Калініна, Роман Гаркуша, Сергій Бургу, Артем Березнев, Людмила Онищенко.

Крім фотографій, презентували мапу проєкту „MARIUPOL.ME“ у вигляді дерев'яної мапи міста, яка має QR-коди. Якщо перейти за кодами, то можна побачити різні архітектурні споруди мирного Маріюполя, почитати їхню історію. Сайт проєкту налічує понад 50 цифрових продуктів, які розповідають про місто й постійно доповнюються.

Мама з сином – мистецька родина Виставка народного мистецтва



Мама Оксана Кулакова.



Роман Кулаков у ролі маленького Івана – брата Олекси Довбуша.

Михайло Михайлинин

БЕРЕЖАНИ. – Юний бережанець, учень гімназії Роман Кулаков, зіграв роллю Івана Довбуша в дитинстві у відомому українському фільмі „Довбуш“ – про легендарного героя, ватажка опришків Олексу Довбуша. Маленький актор вдячний режисерові фільму Олесю Саніну за навчання та цінні поради, які пригодаються йому в житті. Завдяки зйомкам фільму

му Роман побував у Києві, найбільше йому сподобалося в Карпатах – на водоспаді, на скелях Довбуша, у печері Вертеба. Він зрозумів, як багато потрібно працювати над акторською майстерністю. Для родини є великою честю і радістю, що сина показують у цьому історичному фільмі. У Бережанах привітали Романа з визнанням і побажали успіхів у творчості.

(Закінчення на стор. 14)

Марія Порох

КОСІВ, Івано-Франківська область. – 3 квітня в Музеї народного мистецтва та побуту Гуцульщини представники творчої інтелігенції гуцульського краю, місцевого самоврядування, студенти, викладачі Косівського фахового коледжу та інституту прикладного і декоративного мистецтва Львівської національної академії мистецтв, художники, письменники, музейники, поціновувачі мистецтва, журналісти зібралися на виставку „Народне мистецтво як бренд“,

яка презентувала продукцію, яку виготовляють на Косівщині сучасні майстри ткацтва, кераміки, металу, художньої обробки дерева, шкіри.

Вступне слово-вітання виголосила завідувачка музею Вікторія Яремін. Про цінність та економічні перспективи розвитку сучасних народних ремесел вели мову Ярослава Ткачук – мистецтвознавиця, генеральна директорка Національного музею Гуцульщини та Покуття ім. Й. Кобринського, Оксана Мельниченко

(Закінчення на стор. 14)



Вікторія Яремін відкриває виставку. (Фото: Наталія Юрова)

Мама з сином...

(Закінчення зі стор. 13)

Хлопчик здобув перемогу у Всеукраїнських мистецьких конкурсах „Тарас Шевченко єднає народи“, „Золоті таланти України“. Роман грає на бандурі душевні українські мелодії, гарно співає, декламує вірші.

Любов до мистецтва йому передає мама Оксана, яка є вчителькою, ведучою національних свят, керівником театрального гуртка „Світанок“

Центру дитячої та юнацької творчості. О. Кулакова отримала відзнаку за виставу „Як розвеселити самотність?“, в якій вона є режисером. Також її вихованці стали переможцями у Всеукраїнському конкурсі, присвяченому творчості Лесі Українки.

Мама з сином у мистецьких проєктах дарують людям красу і велич рідної мови, розвивають таланти маленьких бережанців і дітей з родин біженців, стараються, щоб про українську культуру дізнавалися у світі.

На підтримку...

(Закінчення зі стор. 5)

господар якого безоплатно віддав його для користування, але утримання цього комплексу та діяльність здійснюється за рахунок благодійної допомоги та підтримки простих людей, самих бійців, кошти яких спрямовані для оплати транспорту, комунальних послуг, продуктів харчування та на культурно-відпочинкову програму табору.

Природна краса Карпат, різноманітна програма активного відпочинку. За дев'ять років відбулося 67 заїздів. Протягом одного заїзду триває 10 днів реабілітацію проходять 10-15 учасників (витрати на одного учасника 10 тис. грн.).

Щирі слова подяки прозвучали від Ростислава Мартинюка – голови громадської організації „Туристична асоціація Гуцулія“ всім волонтерам та особисто Тетяні Костинюк, багато-

дітній матері, яка не шкодуючи свого часу, знайшла у собі силу, відвагу і доброту допомагати воїнам.

Розповіді перепліталися виступами народного аматорського жіночого ансамблю бандуристок „Сонячна струна“ Кутської селищної ради під керівництвом Світлани Лазован, у виконанні яких прозвучали давні стрілецькі пісні та пісні, народжені війною ХХІ ст.

Щемно прозвучала й патріотична пісня Володимира Довгуна „Космач“ в авторському виконанні. Акомпонував йому воїн ЗСУ, музикант, композитор і вокаліст Ярослав Воротняк з позивним „Сопілкар“, який сьогодні воює за Україну на фронті, а на цей час перебував вдома у короткочасній відпустці.

Під час розігрування лотерії раритетних видань книг і речей, які мають художню та естетичну цінність, було зібрано 18 тис. грн. Цю суму передано Тетяні Костинюк для потреб табору.

чився до створення нового „саду“, який з минулого року отримав ім'я Полонне, на честь містечка в Хмельницькій області, де Коннор працював викладачем.

Щороку в акціях беруть участь дипломати Посольства України в США й особисто Посол Оксана Маркарова. „Ми садимо соняшники, щоби ще раз заявити: ми переможемо. Ми садимо їх, щоби пам'ятати про тих, кого втратили, а також тому що ми, українці, творимо, вирощуємо й будемо“, – зауважила О. Маркарова. Вона підкреслила, що подібні акції на підтримку України є важливими та подякувала кожному, хто робить свій внесок.

Укрінформ

Виставка народного...

(Закінчення зі стор. 13)

– депутатка обласної ради від Косівщини, Галина Юрчишин – директорка Косівського інституту прикладного та декоративного мистецтва, Роксолана Мартинюк – начальниця відділу промоцій, зв'язків та економічного розвитку Косівської міської ради.

Були показані ткацьке ремесло членкині Національної спілки майстрів народного мистецтва України, майстрині ліжникарства Руслани Гончарук (працює понад 20 років), Олега Луканюка та Дарини Фурманюк, які в 2016 році створили бренд „Гушка“, керамічні вироби трьох сімейних майстерень – родини Троць, Сергія та Мар'яни Дутки, родини Чорних (кераміка косівська), ювелірні вироби професійних мистців з 30-річним практичним досвідом Олега Гаркуса та Христини Фарилюк, які у 2020 році відкрили свою мосьжну майстерню, високохудожні вироби із дерева майстра художньої різьби Мирослава Радиша, Тараса Ходана, дерев'яні вироби якого стали елементами гардеробу жінок з усіх континентів, крім Антарктиди, родинної майстерні Миколи Стринадюка та його синів Богдана і Захара, які багато років займаються різьбленням. А також шкіряні вироби Олега та Інни Гринькових, які, надихаючись українськими казками та мітологією, 12 років тому створили свою творчу майстерню „Коти-Торба“; Світлани Гебель – засновниці в 2015 році майстерні GEBEL, яка розпочинала роботу з дрібної шкіряної сувенірної продукції, а зараз виготовляє вироби за індивідуальним дизайном; Василя Плїхтяка –



Дизайнер виробів зі шкіри Юрій Порох експонує свої роботи. (Фото: Наталія Юрова)

дизайнера художньої обробки шкіри, педагога, учасника низки наукових конференцій та співзасновника Міжнародного конкурсу молодих модельєрів „Водограй“; Юрія Пороха – дизайнера-модельєра виробів зі шкіри, дослідника, викладача.

Радію за свого сина Юрія Пороха, і приємно вражена, що на цю виставку він представив найкращі роботи – два череси, бакунтовий пояс і тобівку високої художньої якості.

Від мистців на презентації виступили Мирослав Радиш та Сергій Дутка, які подякували особисто від себе і від учасників за запрошення взяти участь у колективній виставці та запевнили, що будуть працювати так, щоб і надалі в усі кінці світу лунала слава про неповторне українське мистецтво та яскраву й оригінальну творчість майстрів Гуцульщини.

Висадили...

(Закінчення зі стор. 9)

один активіст, американець Коннор О'Браєн. Він ще з минулого року доглядав за висадженими соняшниками, регулярно поливав їх до початку листопада. Цього разу він долу-



МАРІЯ ДРИЧ

Ліцензований Продавець
Страховання Життя

MARIA DRICH

Licensed Life Insurance Agent
Ukrainian National Assn., Inc.

2200 Route 10, Parsippany, NJ 07054

Tel.: 973-292-9800 ext. 3035

e-mail: mdrich@unainc.org



ОКСАНА СТАНЬКО

Ліцензований продавець
Страховання Життя

OKSANA STANKO

Licensed Life Insurance Agent
Ukrainian National Assn., Inc.

Tel.: 908-872-2192

email: stankouna2@gmail.com

Терміново шукаю роботу по догляду за людьми похилого віку, важко-хворими з проживанням. Маю хороші рекомендації. Працювала майже без вихідних, поганих звичок не маю. Вільно розмовляю українською та російською мовами, користуюсь англо-українським аудіо перекладачем. Розгляну будь-яку пропозицію.
Тел.: 908-937-7219 - Наталія

Продається 2-ох кімнатна квартира у Львові, вул. Шевченка. Новобудова, 68 квадратних метрів.
Тел.: 732-910-7573

UNION FUNERAL HOME
LYTWIN & GRILLO

UKRAINIAN FUNERAL DIRECTORS

Nicholas J. Grillo, Manager

AIR CONDITIONED ROOMS

Обслуга ЩИРА і СЕРДЕЧНА

Our services are available

anywhere in New Jersey.

Також займаємося похоронами на цвинтарі в С. Бавнд Бруку і перенесенням тлінних останків з різних країн світу.

UNION FUNERAL HOME

1600 Stuyvesant Ave (corner of Stanley Terr.)

UNION, NJ 07083

908-964-4222

www.unionfuneralhome.com

ARKA

Вишиванки, хустки, нитки, тканина до вишивання, рушники, коралі, пояси, кераміка, різьба

89 East 2nd St., New York, NY 10009

Tel.: 212-473-3550

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК

Займається похоронами в **BRONX, BROOKLYN, NEW YORK** і околицях

ДАНИЛО БУЗЕТА – директор
Родина **ДМИТРИК**

Peter Jarema Funeral Home, Inc.

129 EAST 7th STREET

NEW YORK, N. Y. 10009

(212) 674-2568



DNIPRO LLC.

Туристичні послуги: авіаквитки в Україну та інші країни • Пересилка пакунків, автомобілів та контейнерів в Україну та інші країни світу • Українські та європейські компакт-диски • Українські сувеніри та хустки

ROSELLE, NJ

645 W 1st Ave.

Tel.: 908-241-2190

888-336-4776

CLIFTON, NJ

565 Clifton Ave.

Tel.: 973-916-1543

PHILADELPHIA, PA

1916 Welsh Rd., Unit 3

Tel.: 215-969-4986

215-728-6040



MONUMENTS

Oblast Memorials Co.

PO Box 746, Chester, NY 10918

Tel : 845-469-4247

Custom Designed Quality Monuments

Serving NY/NJ/CT Cemeteries

e-mail: oblastmemorialsco@gmail.com

web site: www.oblastmemorials.com

BILIBGUAL HOME APPOINTMENTS



Ділимося сумною вісткою,
що 16 березня 2024 року,
проживши 87 років, відійшов у вічність

св. п.
д-р Олександр Якубович
довголітній член Пласту, куреня „Лісові Чорти“.

Парастас відбувся 22 березня 2024 року в похоронному заведенні Kolodiy-Lazuta Funeral Home в Пармі, Огайо.

Похоронні відправи відбулися у суботу, 23 березня, в Українській католицькій церкві Покрова Пресвятої Богородиці в Пармі, а відтак, в понеділок 25 березня, на українському кладовищі св. Андрія в South Bound Brook, NJ.

У глибокому смутку залишилися:

дружина - Дарія (з дому Голубець)

сини - Марко (Дарія) з дітьми Романом і Андрієм
- Роман (Андрея)
- д-р Олександр (д-р Марта) з дітьми Меланією і Миколою

брат дружини - д-р Зенон Голубець (Мирослава) з дітьми:
сином Левом (Галина) і внуками Орестом і Русланом;
сином Орестом (Наталія) і внуками Юліаном, Стефаном і Олександром;
донькою д-р Олександром Ниршл (д-р Давид)
і внуками Анею і Катею

дальша родина Якубовичів і Голубців, Тарасюків і Пелихів

Вічна Йому пам'ять!

Для вшанування пам'яті покійного, на прохання родини, замість квітів на могилу, пожертви були зложені на пластову оселю „Писаний Камінь” та на Український Католицький Університет.





Корпоративна Рада Директорів
УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ
зі смутком повідомляє членів
Головного Уряду, членів 277-го Відділу
УНСоюзу, та всю українську громаду,
що 21 квітня 2024 року відійшов у вічність

св. п.
Мирон Кузьо
(9 версня 1925 р. – 21 квітня 2024 р.)

Секретар 277-го Відділу УНСоюзу, Гартфорд, Конектикет,
який займав цю посаду протягом 24-ох років.

Мирон Кузьо був довголітнім, дуже активним прихильником
УНСоюзу. Його відданість Українському Народному Союзові
залишиться в пам'яті союзовців назавжди.

Корпоративна Рада Директорів та все членство УНСоюзу
висловлюють щирі співчуття рідним та близьким.

Вічна Йому пам'ять!





Українська Спортова Централя
Америци і Канади (УСЦАК)
зі смутком повідомляє,
що 18 квітня 2024 року
відійшов у вічність колишній Голова УСЦАК-у

св. п.
Іреней Ісаїв

Висловлюємо глибокі співчуття дружині Оксані,
дітям Ларисі, Тамарі та Романові з їхніми родинами.

Вічна Йому пам'ять!

Управа та членство УСЦАК-у



З глибоким сумом повідомляємо,
що 18 квітня 2024 року мирно помер уві сні

св. п. Іреней Ісаїв
народжений 3 вересня 1937 року у Львові,
син Петра та Ярослави (з дому Конрад) Ісаївих,
брат св. п. д-ра Всеволода Ісаєва та швагер д-ра Ореста Субтельного.

Під час Другої світової війни його родина втекла зі Львова та через Східню та Центральну Європу, знайшла притулок в таборі для переміщених осіб біля Ауфкірха, Німеччина. Іреней разом із батьками та трьома братами та сестрами Олею, Бахом та Юрком емігрував до Сполучених Штатів у 1949 році та оселився у Філядельфії.

Іреней навчався в Northeast Catholic High School, яку закінчив у 1955 році, закінчив LaSalle College із ступнем бакалавра у 1959 році. Після цього отримав ступінь магістра у Villanova University. Іреней був дуже активним і відданим членом Української скавтської організації „Пласт”. Протягом багатьох років відданої праці цій організації та її принципам Іреней нав'язав тривалі дружні стосунки з колегами-членами куреня „Лісові Чорти”. Йому подобалися мандрівки та пригоди, які були основою майже нескінченного числа споминів, якими він часто ділився. Його участь включала низку керівних посад у пластових таборах і програмах навчання майбутніх провідників.

Іреней також любив брати участь у різних видах спорту зі своїми братами і друзями в парках та спортових площах по всій Філядельфії. Саме на одному з таких спортивних площ – тенісному корті в Hunting Park – він познайомився з Оксаною Субтельною, яка згодом стала його дружиною на майже 58 років. Вони одружилися 9 липня 1966 року і згодом мали троє дітей - Ларису, Тамару і Романа.

Іреней пройшов надзвичайно довгу кар'єру професійного педагога. У цій діяльності він був незабутній в українській громаді Філядельфії як вчитель у «Рідній школі». Він займав посади вчителя та адміністратора в різних школах у Філядельфії, а також у Нью-Джерсі. Його освітня кар'єра спонукала наприкінці 1976 року до переїзду до Ньютона, Нью-Джерсі, де разом з Оксаною виховували своїх дітей і жили до його смерті. Іреней також був ентузіастом спорту, активним організатором і пропагандистом спорту та легкої атлетики в українській громаді. Багато років присвятив Українській спортивній централі Америки та Канади - УСЦАК. Він також по недільних і понедількових вечорах аналізував матчі американського футболу, щедро ділячись своїми коментарями з членами сім'ї.

У глибокому смутку та скорботі залишилися: дружина Оксана, діти Лариса з чоловіком Петром Кебузом, Тамара з чоловіком Вільямом Дейвисом і Роман з дружиною Бріджит (з дому Метісон); онуки Лука і Аріана Ісаєви, а також Адріан і Олександр Кебузи. Його смерть глибоко оплакують його сестра Ольга Гайдук та брат д-р Юрій Ісаїв з дружиною Патрицією. Він залишив багато племінників і племінниць, а також двоюрідних братів і сестер у США та Канаді, а також велику родину у Львові.

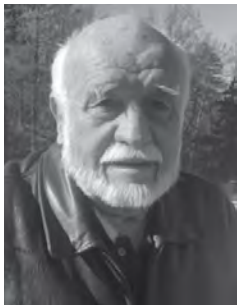
Відвідини відбулися в п'ятницю, 26 квітня, від 6-ої до 8-ої год. вечора в похоронному заведенні Fletcher-Nasevich Funeral Home у Філядельфії. Додаткові відвідини відбулися в суботу, 27 квітня, о 9-ій ранку в Українській католицькій церкві Благовіщення Пресвятої Богородиці в Мелровз-Парку, після чого відбулася Заупокійна свята Літургія о 10-ій ранку. Похорон відбувся на цвинтарі св. Марії в Елкінс-Парку.

Вічна Йому пам'ять!

Замість квітів, пожертви можна складати на:

- Plast Ukrainian Scouting Organization
700 North Cedar Road, Jenkintown, PA 19046
- Ukrainian Educational and Cultural Center
700 North Cedar Road, Jenkintown, PA 19046
- Ukrainian American Sport Center – Tryzub
PO Box 346, Lower State and County Line Roads, Horsham, PA 19044

Родина св. п. Іреней розуміє, що існує багато українських організацій, які працюють на користь Україні та ширшій українській спільноті. Будь ласка, враховуйте також будь-яких з них, коли плануєте пожертвувати.



KULINSKI MEMORIALS
809 SOUTH MAIN STREET • MANVILLE, NJ 08835
Tel. 800-458-5467 • 908-722-3130 • Fax 908-253-0027
KulinskiMemorials@msn.com • KulinskiMemorials.com



- Служить українській громаді понад 60 років
- Понад 40 кольорів граніту до вибору
- Гравюри на замовлення
- Консультації вдома за домовленням
- Обслуговує клієнтів у трьох штатах (NJ, NY, PA)
- 5 хвилин від Українського цвинтаря св. Андрія у С. Бавнд-Бруку, Н. Дж.



SUMA
FEDERAL CREDIT UNION

Завітайте до наших нових філій у Флориді!

Квітень 2024 в St. Petersburg:

8950 9th (MLK) St. North
Suite 130
St. Petersburg, FL 33702

Травень 2024 в North Port:

5400 S. Biscayne Dr.
Suite A
North Port, FL 34287

Зателефонуйте або надішліть СМС:

914.220.4900

Телефонуйте безкоштовно: 888.644.SUMA (7862)

www.sumafcu.org